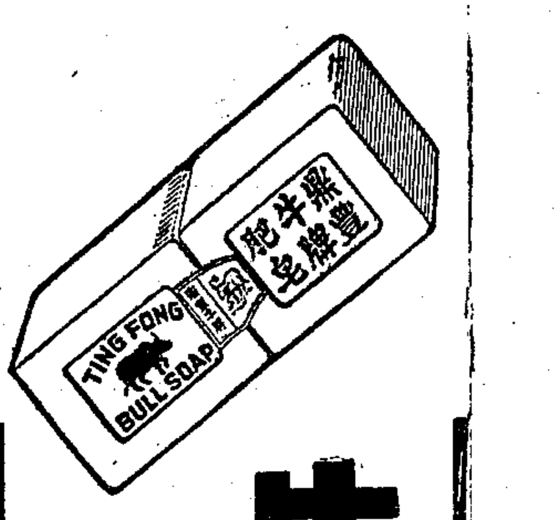
PUBLISHED DAILY SUNDAYS INCLUDED　THE SHUN PAO　中華郵政特准掛號立券總包寄送之報紙　SATURDAY MARCH 21. 1942.

申報

中華民國叁拾壹年
叁月貳拾壹日 星期陸
今日本報一張半
售國幣貳角伍分
第二萬四千四百二十五號
本館地址 上海漢口路三〇九號　電報掛號 〇七八六　電話 九三三四八號 轉接各部辦事處
PUBLISHED BY COLUMBIA PUBLISHING CO.

介力
即大蒜精

根除腸胃病
防治肺癆病
上海[illegible]藥廠

大新化學廠出品


牛牌肥皂
鼎豐肥皂
耐用不縮
各大煙紙店均有另售
營業所 電話 八一一七六 八六九五六

鴻翔
女子服裝專門商店
明日起
春季新樣開始陳列
樣子式大衣千件
半價 一星期
總支店二樓同時發售
總店 靜安寺路八六三
支店 南京路七五〇

上海市錢兌業同業公會會員

華孚銀號

地址:北京路三八四號(河南路西首) ●電話九八一一八(轉接各部)

啓事　本號除經營各種代客買賣棉紗廠單(一包起做)公債軍票並即日開始代客買賣期現烚赤等外自即日起特再增設門市部兌換各種貨幣小額交易一兩起做　市場電話直接對講行市準確公開成交服務忠誠信譽超然地位寬敞比衆舒適佣低廉特別優待歡迎比較毋任盼禱舊雨新知盍興乎來。

華商大豐保險股份有限公司開業公告

敝公司業已籌備就緒並已加入上海火險同業業務協會茲訂於三月廿三日開業恭請光臨指教　地址香港路六十號　電話一三四三三號

中國肥皂公司 五洲固本肥皂廠 中國化學工業社 通告各零售商限期登記啓事

(以零售商為限)在情況俾便分配出品起見用特登報通告自本月廿一日起至本月廿七日止請各零售商將店號名稱·經理姓名·詳細地址·投函寄至下列地點登記幸勿自誤為荷

通訊處:福州路二三二一號 五洲大樓二〇一號

年來時局動蕩各店變遷靡定敝公司等為明瞭各零售商實

上海南貨業同業公會通告

為通告事案查本會會員同業過去向糖行出貨手續殊嫌不便茲為會員同業利便計今後出貨經本會第一次理事會議決議委託昌餘[illegible]八三三九三號

敬啓者敝公司向在本市洋行街代各行號車運糖貨歷有年所蒙業各行號嘉許深為銘感茲復承上海南貨業同業公會委託該同業會員向糖商聯購之食糖交貨時亦由敝公司代秤代運以資減少該同業會員手續之麻煩尤為廣幸敝公司為增進業務發展及對各行號便利起見特備置各類車輛及出貨員十餘名竭誠為各行號服務藉以報答惠顧之雅嗣後如荷其他各業商號向糖商聯購食糖委託敝公司代秤代運者無不竭誠歡迎且代費不計如蒙賜顧請惠臨敝公司或電話通知以便派員前來接洽無任感荷此啓　地址法租界十六舖一二三號國華大樓三樓電話八三三九三號

昌餘公司地址附設本公會內電話八三三九三號

昌餘公司暨高有餘啓事

公司負責人高有餘君代秤代運以資減少會員同業手續上之麻煩除咨照昌餘公司高有餘君即日起代為負責秤運外仰 會員同業一體知照此佈

瓶酒漲價聯合啓事

敬者敝號等所發售之瓶酒如菉荳燒五茄皮白玫瑰等貨精價廉素為各界贊許茲因各種原料及洋瓶等又逐步飛漲敝號等迫不得已為保持血本計於三月二十日起大瓶酒每瓶加價幣一元二角小瓶酒每瓶加價幣六角批發折扣照舊希各界注意是荷

莊源大　中國釀酒公司　張振元　遠東釀酒公司　仝啓

工部局布告第五八一九號(為收買超等及優等玉蜀黍粉事)

為布告事照得自本年三月二十一日起凡在公共租界內存有各種超等及優等(亦分別稱為頭號及二號)玉蜀黍粉之貨主應照本局所發提單付貨若粉質與本局所定標準相符且完好無壞本局當照下開最高價目給價(一)超等(即頭號)玉蜀黍粉每磅國幣一元二角(二)優等(即二號)玉蜀黍粉每磅國幣一元一角存有上開兩種玉蜀黍粉之各貨棧公司及(或)貨主接到本局通知時務將所有兩種存粉之棧單所載詳情及本局須知之其他情形迅速報告勿延茲特向各堆棧及儲藏公司警告搬運上開玉蜀黍粉之許可證與提貨單截然不同倘發生誤認文件交貨情事本局概不負責各堆棧及儲藏公司在交貨以前應先向本局統制食物辦事處取得本局授權簽署提單職員之簽名式樣以憑核對合特布告周知此布

西歷一九四二年三月二十日　上海公共租界工部局

工部局布告第五八二〇號(為本局發售玉蜀黍粉事)

為布告事照得關於玉蜀黍粉事宜自下開日期起應遵照下開辦法辦理(一)自本年三月二十一日起玉蜀黍粉之本局售價(除頭號即超等及二號即優等外)為每袋重四十九磅國幣六十元欲購者應向江西路二〇九號本局辦公總處內第八〇一號辦公室請領所需之售貨單及搬運許可證每袋重四十九磅之搬運許可證費定為用手車移運者國幣二角用貨車移運者國幣七角(二)自本年四月一日起公共租界內所有麵包店應用玉蜀黍粉(三號及四號)一律以製備各種麵包合特布告周知此布

西歷一九四二年三月二十日　上海公共租界工部局

慈善獎券

法總領事特准發行

民國卅一年三月廿日第四十六期中獎號碼

本期開獎在上海逸園由左列各委員暨各界到場當衆舉行　法總領事特派督察員馬皮而先生　監視委員會馬來漢先生　雷登先生　副董事長柏韻士先生　常務董事柴斯伯先生　董事唐納先生

獎別	張數	號碼	獎金
頭獎	一張	三七一九一	獨得三萬四千二百三十元 廣洽卿路福州路口逢興貿易公司門市部經銷
上下附獎	二張	三七一九〇　三七一九二	各得四百二十七元八角五分
貳獎	一張	一五二六四	獨得三千四百二十三元 靜安寺路電車站老大房票行經銷
上下附獎	二張	一五二六三　一五二六五	各得一百七十一元一角五分
三獎	一張	一八七六八	獨得一千七百十一元五角 南京路日昇樓老匯利源票行經銷
上下附獎	二張	一八七六七　一八七六九	各得八十五元六角
肆獎	二張	四一六七七　五五六七二	各得五百[illegible]元五角 廣洽卿路北泥城橋正和祥票行經銷
伍獎	五張	[illegible]	各得二百八十五元二角五分
陸獎	廿張	〇四六四〇　二九一七五　四九六二三　〇五一四八　三八一〇四　五二四五〇　一三四八七　三四三五七　五三一〇四　二一一六三　四七二九五　六二〇五〇　二六七五五　四八〇九二　六二三七二　二八三七八　四八三七九　七二二七一　二九一四〇　四九三三〇	各得一百十四元一角
柒獎	三十張	〇九二六九　二四六三一　三二三三九　六一〇九二　一一五七六　二五二三〇　三七五〇三　六三五〇七　一三四一一　二六一五八　四三九九一　六四九五三　一五七八八　二六四三〇　四五七六七　六六四一一　一七二六〇　二六八一二　四九八〇五　七三三五六　二〇八〇七　二八〇一五　四九八〇八　七四四六一　二一一九〇　二九三〇五　五二〇四〇　二四〇四七　二九四二八　五九一三五	各得五十七元〇五分
捌獎	一百二十五張	末尾二字「三八六」六十三張「七二四」六十二張	各得二十元
玖獎	三千一百四十三張	頭獎二獎三獎四獎末尾二字「六四」「六八」「七二」「七七」「九一」	各得二元

兌票規則　頭,二,三,四,五等獎及上下附獎請於三月廿三日起正午十二時至下午一時止(例假外)向法租界外灘九號三樓三十四號法租界公益慈善會兌票,六,七,八,九等獎自三月廿三日起在辦公時間內向亞爾培路逸園跑狗場領獎處兌票(跑狗時間內亦可)或自三月廿一日起在廣洽卿路二〇五號逢興貿易公司兌票　△獎金於開獎後六個月內不來領取者即行撥數捐助慈善經費　公告:第四十七期慈善獎券即日發售准於三十一年四月十日在逸園開獎全張六元分條二元頭獎最高獎額獨得現鈔十萬元　總辦杜西美謹啓

報上所登號碼如有排印錯誤當以本會正式對號單為憑

袁仰安律師代表江灣元豫正醬園為發現假冒「正」字商標伏醬油在外兜售敬告各界

茲據上開當事人聲稱。本園出品「正」字商標伏醬油。發行以來。歷有年所。早已馳譽春申。不脛而走。故除同業批發交易外。所有顧客。胥以電話或預向本園索取之郵片隨時通知送貨。本園絕無派人出外上門兜售等情。多年以來。各界稱便。乃近有不肖之徒。常以劣質醬油。假借本園名義。在外沿門兜售。非惟欺朦顧客。抑且妨害本園信譽。觸犯刑章。為此除委請貴律師依法究辦外。并請代為登報通告各界。嗣後向本園購貨時。仍請撥電話或預向本園索取郵片。隨時通知。如遇有冒名上門兜售等情。望勿為其所愚。并請即行通知本園。以便拇送究辦等語前來。據此合代登報聲明如上。

江灣元豫正醬園總發行所 巨籟達路九十二號 電話八七五四八
袁仰安律師事務所 薩坡賽路三一六號 電話八〇七〇九

奚士昌律師代表志雲女子時裝公司股東 胡積安 王飛雲 朱懿記 王志雲 嚴文德 徐梅生 啓事

茲據上開當事人會稱鄙人等前合資開設志雲女子時裝公司於上海靜安寺路一一八號至一一二〇號茲以胡積安嚴文德無意營業自願退出合夥關係而胡積安名下之隱名合夥人徐梅生另願與王志雲王飛雲朱懿記繼續營業為此除將拆夥手續一切權利義務劃清界限交割清楚另訂契約委請證明外所有志雲女子時裝公司之營業與盈虧自本年三月一日起由王志雲王飛雲朱懿記徐梅生四人負責與胡積安嚴文德不涉應請代表登報聲明再本公司前為人担保事宜以合夥人間關係變更一例退保各關係方應請來信通知担保關係以便由原經手另具安保否則本公司概不負責等語前來據此合為啟事如上諸希 公鑒

事務所 辣斐德路辣斐坊四十九號 電話六七一四〇

張福康律師代表 費席珍 童槐青繼承人童慎圭 童慎垣 推 任欽泉 受 股份聲明

據上開當事人共同聲稱推股人先父槐青公所遺由推股人以童[illegible]名義共有之漢口葆元興記參號暨支店股份三股均因無意營業自願推讓與任欽泉承受[illegible]下所有之一切權利義務以及房地產概行移屬於受股人嗣後營業盈虧以及人欠欠人概歸受股人享負與推股人無涉除另立推受股據各執外委請代表登報聲明等語前來合為列布如上

圖章作廢聲明

鄙人等共有用於漢口葆元興記及同豐泰興記參號合夥關係之「耕讀居童」方形花邊陽文正楷圖章一枚現因檢尋無着不能蓋印於推股據日後如有發現對於上述合夥關係上應作無效特此登報聲明

童慎圭 童慎垣 仝啓

上海市照相製版業同業公議漲價通告

竊吾業所需原料俱屬舶來且近來騰漲已加以百物昂貴開支隨之增大深感維持為難迫不得已爰於三月十六日召開同業公議決自三月廿一日起一律依照新價目　銅版鋅版每方吋二元五角　無網銅版每方吋五元　網線每套每方吋加五角　鋸銅版每方吋加五角　套色鋅版每方吋加五角　三色銅版乾片每方吋廿元(兩色四色類推)　交易藉維現狀諸希 鑒諒是幸

橡膠原料(紅橡膠 Rubber Smoked Sheets 白縐片 Crepe Rubber)重行登記第一號緊要通告

本會奉當局命令辦理橡膠原料重行登記[illegible]加蓋印章證明方可向當局請領證書本會為顧全同業廠商及國戶利益起見深恐持貨人不明事理規避取巧將來遭受意外損失為特登報通告務希本市境內橡膠原料之持有人不論同業廠商及國戶速來會索取登記表填送來會登記日期限至三月二十二日截止時間上午十時至下午三時

上海市橡膠原料進口業同業公會謹啓　會址暫設愛多亞路一二七四號四樓四十六號

橡膠原料(紅橡膠 RUBBER SMOKED SHEETS 白縐片 CREPE RUBBER)重行登記第二號緊要通告

茲奉當局交下去年十二月二十五日登記留底全份並諭令所辦重行登記事務限至三月二十二日截止決不再行展期如有期前不來本會登記或意圖規避者一經發覺將予全部沒收屆時本會無能為力為此再行登報緊急通告凡本市境內橡膠原料之持有人不論全業廠商或國戶統希於期前來會索取登記表填送來會事關切身利害務勿自誤為要(辦公時間上午十時至下午三時 二十二日(星期日)照常辦公)

上海市橡膠原料進口業同業公會謹啓　會址暫設愛多亞路一二七四號四樓四十六號

大利酒樓股份有限公司為召開股東常會通告

本公司前經董事會議決定於三月廿一日下午二時在上海福州路六五〇號本公司內開股東常會業經登報通告各股東在案茲特再行登報通告並分別函致各股東屆時務請撥冗蒞臨萬勿延誤特再通告

民孚商業儲蓄銀行股東常會並發給股利換取新股票通告

茲經本會議決定於國曆三月廿一日下午二時在天津路四十一號本行舉行第八屆股東常會報告三十年份帳略並發給股利換發新股票務請各股東攜帶舊股票及增股收據來行領取股利換取新股票除專函通知外間有遷移地址無從送達特此再行通告

民孚銀行董事會

上海永亨銀行召集第廿二屆股東常會公告

茲經董事會議決於民國三十一年三月廿二日(星期日)下午二時在寧波路二六六號本行開第二十二屆股東常會報告三十年份營業情形並改選董監察人即請各股東於會期五日前攜帶股票至本行驗取入場券以憑到會如因事不克親自出席亦請先期通知並出具委託書委託到會股東代表除函達並通知定期發息外特此公告再照章一個月內停止股票過戶合併聲明

上海永亨銀行董事會謹啓

吳傑生 王珍玉 啓事

茲承 潘達 陸宏聲 兩先生介紹並得家長許可謹於中華民國三十一年三月二十一日在滬訂婚特此敬告 親友

陳美洲 鄧燕蓉 訂婚啓事

我倆經雙方家長同意謹於民國卅一年三月十八日在滬訂婚時值非常一切從簡特此敬告 諸親友

汪希孫 欣孫 謹告親友

國曆三月念二日下午四時為舍妹端方與程有琛君舉行婚禮時值非常一切從簡諸親友好恕不另柬尚希 鑒原　假座八仙橋青年會九樓西廳

私立明信會計商業補習學校春季招生

新班　學科 初級簿記 高級簿記 會計學　時間 晨班 夜班 上午班 下午班　期限 三個月修畢　上課 四月六日起正式上課　報名 上課前隨時可以報名　校址 河南路五三一弄(寧波路口)八號 電話:九七一八六六

●世界馳名●全能補劑●藥性和平●四季咸宜●
鹿茸賜保命
補針　補丸
漲價之先杜絕囤戶躉購舉行半價三天直接普及用戶今日最後一天　務請各界密切注意
鹿茸賜保命DEER-SPERMIN補針補丸，成份眞實，補力偉大，藥性和平，絕無不良之副作用，故男女老幼四季咸宜，是以盛銷中外，不實行漲價，因鑒於上次半價時囤戶乘機囊購者有之，藥房收藏居奇者有之，以致常用本品之老主顧，受惠反少，竟有欲購難求者，茲為直接優待老顧客起見，在漲價之先，再作重大犧牲舉行半價三天，今日最後一天，希望老顧客直接向下列處所，多多購入，以備四季服用，區區微忱，統希亮察
中區　大新公司西藥部　新新公司西藥部
法租界　日夜藥房東新橋　蓬萊藥房霞飛路巴黎大戲院西
同時舉行
●盒內附贈辨眞●代價券半價期●內購本品二盒●者可抵用一張
以本行營業部門售及電話購貨者為限
售價
一百粒裝男女服補丸　原價每盒十五元　半價每盒七元半
十支裝男用補針　原價每盒二十五元　半價每盒十二元半
十支裝女用補針　原價每盒二十七元　半價每盒十三元半
電話購貨　本行　八一八四四三　一二三八三一　西藥部接　九七二○○　九七○○○　隨送接　八七四四八　八○七七一
晶晶大藥行經理
發行部　上海愛多亞路一六○號泰晤士報大樓六○一號

新幾內亞日軍推進
即將與澳軍接觸
達爾文摩勒斯比又被襲
美軍在澳積極準備作戰

▲東京二十日同盟社電　據澳洲廣播公司駐達爾文港訪員消息、日軍有力縱隊在新幾內亞之薩拉摩亞與萊依兩地登陸後、現已沿麥剛高地向摩勒斯比埠前進、按麥剛高地在摩勒斯比埠西北約三百二十公里、又聞日海軍刻在西里伯島區擴大作戰地區、

▲雪梨二十日路透社電　日軍已開始向新幾內亞首府摩勒斯比港推進、據最近報告、日軍尚未與澳軍接觸、摩勒斯比港遭日空襲僅半小時之久、轟炸目標為港內海軍設備及船隻、但無損失、及傷亡、

▲海通社本埠特訊　據摩萊斯比消息、日軍在新幾內亞登陸後、向內地推進、將與澳軍接觸、摩勒斯比尚未感受日軍之直接威脅云、

▲東京二十日海通社電　讀賣新聞稱、日軍佔領新幾內亞之薩羅摩亞後、已佔有世界最大之金鑛中心、今日本已控制金鑛公司二十三家、共每年出產值六千萬日圓云云、

▲康白拉二十日路透社電　澳洲總理發表之公報稱、達爾文港今日午後遭初次襲擊時、落下高度爆裂彈若干、日機約在一萬六千呎上空、作V字形編隊往襲、澳機今日襲蒂廐爾島之古邦時、遇日戰鬥機之反抗、即予規避、

▲康白拉二十日路透社電　北澳達爾文港及新幾內亞南岸之摩勒斯比港、昨日又遭日機襲擊、昨晚官方發表公告稱、達爾文港被小隊日機轟炸、投彈二十五枚、略有死傷、聯軍飛機昨襲擊荷屬蒂摩爾島古邦機場、遇有猛烈之高射砲火、

澳戰事內閣昨會議

▲康白拉二十日路透社電　澳洲戰爭內閣今晨集會、討論澳總理寇丁與澳境美司令麥克亞塞將軍行將考量之戰略上事件、聞麥克沃塞不久將與寇丁商談、

▲西貢二十日海通社電　澳洲當局昨將聯軍新總司令麥克沃塞將軍介紹於全體閣員之前、當時美租借案大員華塞曼亦在座、麥氏宣述其任務稱渠將在澳洲建設一進攻根據地、希望不久即可克服菲律濱羣島云、

▲康白拉二十日路透社電　澳洲紐西蘭區最高副司令白萊特中將今日從美方司令部飛來康白拉與澳洲總理寇丁及航空部長特類克福會談一小時、然後歸去、

▲西貢二十日海通社電　據康白拉消息、澳洲協約國軍隊總司令麥克沃塞將軍、已派參謀長蘇塞蘭少將、前往日軍威脅之區域、蘇氏現年四十九歲、曾參加世界大戰、據稱、麥克沃塞之親信喬治將軍、亦在澳洲組織協約國空軍云、

▲瑞典京城二十日海通社電　據紐約消息、美軍抵澳洲後、澳洲已視美元為法幣、澳洲政界人士、以為美澳同盟頗有實現之可能、目前美軍正建造公路、敷設電話綫、並在軍略要點建造飛機場云、

▲瑞典京城二十日海通社電　英美當局鑒於一般人士對於麥克沃塞將軍之被任為聯軍總司令、希望甚奢、特發出警告、稱新總司令之工作、異常困難、須經過若干難關、始能踏上勝利之途、英國政府已請英國各報警告英人、勿存奢望、但同時各報均競載聯軍勝利之消息、以鼓勵人心、並稱美國已有大批軍抵澳洲、但承認防守澳洲須有軍隊二十師及飛機千架、惜該項軍隊尚未抵澳云

薩拉瓦蒂英軍撤退

▲東京二十日路透社電　據日本通訊社消息、日軍已開入緬甸南部仰光西面某港、該港英軍已退往西北方面、此外、仰光北面東瓜及勃朗兩處、正在激戰中、

▲瑞典京城二十日海通社電　據倫敦消息、英軍業已放棄仰光西北八十公里之薩拉瓦蒂云

洛克威爾率隊自菲抵澳

▲華盛頓二十日路透社電　海軍部昨日宣佈、海軍少將洛克威爾曾在菲列濱柯列基多島及八打雁半島襄助防務、已於本月十七日率領海軍部隊、隨同麥克沃塞將軍到達澳洲墨爾鉢、查日軍進攻菲列濱時、洛克威爾少將係任美國第十六海軍區(非列濱羣島)司令、

荷駐澳公使即可到任
澳使已呈遞國書

▲康白拉二十日路透社電　澳洲聯邦總理寇丁昨宣佈、荷蘭首任駐澳公使阿爾森即可到任、澳洲首任駐荷公使勃魯斯、已在倫敦向荷蘭女皇威廉明呈遞國書、

居正于斌等定今日離邵陽

▲衡陽二十日電　將赴沅陵、邵陽電話、居正偕于斌等十八日抵邵、連日慰勞軍民、定二十一離邵赴沅陵入鄂、

日軍與協約國準備作眞正大戰
中島昨晚廣播稱

▲東京十九日同盟社電　日本陸軍省報道部中島少校、昨夜廣播稱、日軍在荷屬東印度馬來半島及菲列賓方面擊潰聯軍抵抗後、曾稍事休息、現已準備與協約國發動眞正之大戰、以日本所獲天然資源、定能擊敗英美、惟日本國民不可因西南太平洋方面勝利而要知戰爭尚未結束、國人應準備應付任何事變、英美雖已在亞洲失去據點、但此非對日屈服之謂、

▲東京二十日海通社電　據日軍發言人宣稱、目前日本已準備對協約國作戰矣、以前之勝利、為消滅英美之預備步驟、將來之戰事、並不在亞洲境內云、

▲倫敦十九日哈瓦斯社電　官方頃宣佈、凡年在十七歲之女子、均須於三月二十八日前、向當局登記、以為國家服務云、

嚴懲囤積　加緊生產
渝市物價可望調整

▲澳門二十日海通社電　重慶來電稱、代理財政部次長昨在渝招待報界人士稱、財政當局對物價上漲之問題、正在研究應付辦法、查目前物價之上漲、雖有種種不同之因素、但最主要者、在輸入之不易、運費之昂貴及囤積居奇、當局現在努力設法解決運輸問題、同時並對囤積者予以嚴懲、一方面更加緊國內之生產、以補外來之不足、但各紙幣流通額大量過剩、物價終難下游、政府為消除此一重障礙起見、已擬發行公債、獎勵儲蓄、並利用此過剩之貨幣、投資於企業、

大名鼎鼎　綢業之王
老九章
大批衣料　犧牲出售
南京路山西路口　電話九三一六九

建川定期離蘇返國

▲海通社二十日東京電　日政府發言人今日在情報會議席上宣稱、日本駐蘇大使建川、將於三月二十五日離蘇返日、至將否在途中與其繼任人佐藤會晤、則不得而知、日·蘇漁業臨時協定談判、可望於建川行前結束、

希臘國王飛抵開羅
即赴近東勞軍

▲開羅二十日路透社電　希臘國王喬治二世、昨偕總理卓特洛斯乘飛機到此、即赴巴勒斯坦慰勞近東方面希臘軍、其中陸、海、空部隊均有、

泛美聯防會議將在巴西舉行
智利決與各國誠意合作
古巴沿海實施燈火管制

▲華盛頓十九日哈瓦斯社電　國務副卿威爾斯發表談話稱、泛美聯防委員會、定三十日在巴西京城開會、討論西半球防禦計劃、美政府業已任命亞比克將軍與強森海軍少將二人為代表、出席此項會議、

▲阿根廷京城二十日海通社電　古巴國防部次長彭尼托亞、致函羅斯福總統、表示古巴準備在軍事及經濟戰爭方面、援助協約國、古巴有訓練甚佳之軍隊、可以派往各地助戰、

▲阿根廷京城二十日海通社電　智利總統對記者稱、智利當繼續與美洲其他國家、誠意合作、今於不發生意外事件之時、自當維持智利之現行政策、

▲馬德里二十日海通社電　據哈伐那傳來消息稱、古巴總統已通令古巴沿海城市、實行燈火管制、更令沿海城市將容易燃燒之原料運至內地、並通令十九歲至二十五歲之男子登記、

美在危地馬拉獲空軍根據地

▲危地馬拉京城十九日哈瓦斯社電　據美國方面消息、該國政府得危地馬拉政府之合作、業已在危地馬拉某地設立轟炸機隊之根據地一處、以防禦中美洲各國及巴拿馬運河附近地帶、此外、太平洋沿岸與加勒比安海上空、賡續派遣飛機巡邏、

▲阿根廷京城二十日海通社電　美政府曾派安德魯斯中將為加勒比安諸國國防監護使、氏昨巡視危地馬拉之秘密飛機塲、聞今後巡邏太平洋之飛行堡壘、將自上述飛機塲起飛、此訊係由美國傳出、危地馬拉尚未證實之、傅安德魯斯曾謁危地馬拉總統獲得使用該國飛機塲之權、

▲里斯本二十日海通社電　據華盛頓消息、美陸長史汀生上校、將往加勒比安海一行、

凱賽特使將駐開羅
澳洲外長埃伐特將繼任駐美公使

▲倫敦十九日哈瓦斯社電　邱吉爾首相本日在下議院宣稱、已任前任澳洲駐美公使凱賽、為英國戰時內閣駐近東特使、駐節開羅、俾代表戰時內閣處理關於戰事及作戰方式之一切問題、澳洲政府准許凱賽卸去駐華盛頓公使要職、俾其參加英國戰時內閣、余深為感謝云云、邱吉爾答覆某議員稱、凱賽出任英下議院議員並非不可能、然在戰爭時期、至凱賽是否將保持議員職位、余不得而知、

▲華盛頓二十日路透社電　澳洲駐美公使凱賽調任英戰時內閣駐近東特使後、其遺缺或當由澳洲外長埃伐特承乏、其職權當較公使尤為廣大、

戴伯倫昨抵渝
土代辦

▲重慶二十日電　土耳其新任駐華代辦戴伯倫二十晨抵渝、中委外部派員前往機塲照料、中委麥斯武德亦在機塲迎接、

印督邀各黨領袖會晤克里浦斯
甘地尼赫魯等均在內
日期定二十六日前後

▲新德里二十日路透社電　英掌璽大臣克里浦斯不日可到、印度各黨各派活動情形已達極點、各黨領袖均已由印度總督林列資哥勛爵邀請、於二十六日前後會見克里浦斯、各黨執行委員會亦準備於是日起常期開會、印度國民黨已被請派遣代表四人至六人與克里浦斯談判、該黨行動委員會前在華特哈開會、已決定由該黨總裁一人會見克里浦斯、惟因克里浦斯願與國民黨多數領袖一見、故甘地·尼赫魯·嘉利·巴德爾及特賽等要人均須與之晤談、全印回教聯合會行動委員會亦定二十七日在孟買舉行會議、該會主席琴那不願宣佈是否已被邀與克里浦斯會晤、全印印度教聯合會行動委員會、則定於下月初舉行會議、該會主席薩伐加爾已被邀與克里浦斯會見、此外、各邦總理、各界領袖無不在被邀之列、

參政會駐會委員昨開九次常會

▲重慶二十日電　國民參政會駐會委員會、第九次會議於三月二十上午九時舉行、到主席團張伯苓·左舜生·駐會委員黃炎培·孔庚·鄧飛黃·沈鈞儒·許德珩·董必武·江一平·陳博生·李仙根·許孝炎·王啟江·高惜冰·李中襄·杭立武、秘書長王世杰、主席張伯苓、行禮如儀、由秘書處報告、接准國防最高委員會秘書廳函復、關於國民參政會第二屆第二次大會建議各案國防最高委員會決議及行政辦理情形十件、嗣外交部書面報告、最後由教育部陳部長立夫報告最近教育設施情形、其要點包括教育經費、教師待遇、中等教育、國民教育導師制度、社教師資及圖書設備問題、其次對於國民參政會二屆二次大會關於教育文化建議各案實施情形、亦有所報告、至十一時散會、

羅馬尼亞外長宣稱
決保衛尊嚴與權利
外錫爾凡尼亞問題舊事重提
匈牙利政界人士咸惶惑不安

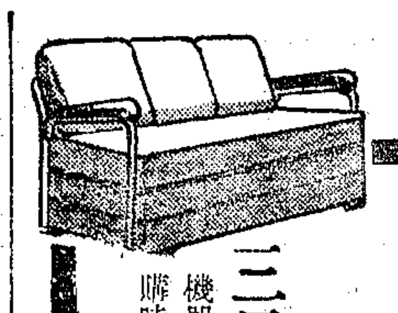
▲羅馬尼亞京城十九日哈瓦斯社電　外長米契爾恩多奈斯哥(即內閣總理恩多奈斯哥將軍之弟)、本日在法學院大禮堂發表演說、聽衆甚為擁擠、內閣閣員、教會長老暨各大學代表、均蒞場諦聽、外長之言有曰、「茲有若干論調、與吾人之尊嚴、德·義·日三國同盟條約簽字各國所承認之義務暨吾人共同作戰之事實、完全矛盾、我國軍隊聞悉之餘、深為震動、」至此、聽衆即高呼「吾人須收復外錫爾凡尼亞」(已被匈牙利兼併)、外長續曰、「總理恩多奈斯哥上將係一軍人、對於空言不足以保衛尊嚴及權利一層、知之甚諗、且渠自知深得全國人民之擁護、此在國人則亦咸知上將決不致有負國人之期望、世人必須明瞭、羅馬尼亞民族雖受恩必報、但亦知有仇必報、將來我國必能遵守與匈牙利所簽訂之停戰協定、惟須視該國履行其義務至何程度而定」云、按外錫爾凡尼亞問題、在羅·匈兩國之間懸而未決者、已歷二十五年之久、此次恩多奈斯哥外長發表演說、舊事重提、此間各界人士均大為震動、

凱萊總理聲明
匈國立場不變

▲匈牙利京城十九日哈瓦斯社電　匈牙利新任內閣總理凱萊、頃在衆議院發表演說、略謂、我國雖在國境六百里以外作戰、但其目的仍在保衛本國之自由及獨立、國人均應明瞭、此次對共產黨作戰、目的端在保衛我國生存、以言我國之加入軸心、不僅由於外交政策、亦為適合本國人民之思想及社會體制使然、且我國素來崇尚基督教義、故願竭誠保衛基督教、以對付赤禍、總之、我國與軸心國共同作戰、一方志在建設新歐洲、一方亦可藉以獲得公允和平、俾多瑙河各國均能繁榮、我國立場無論如何、決無變更、一如我國地理位置之不能變更、我國今後將永遠站於德義一方、

▲匈牙利京城十九日哈瓦斯社電　匈國反對派領袖伊來台、本日在衆議院發言、對於內閣總理凱萊所發表之演說、表示滿意、前任內閣總理戴萊基亦代表外錫爾凡尼亞區議員發言、請衆議院注意外錫爾凡尼亞南部(依照維也納仲裁協定、該區屬於羅國)匈牙利居民之處境、實屬不能容忍、」條該處匈牙利人環境非常困難、渠輩之貨物、迭遭刦掠、此種壓迫情形、務應設法使之不復發生、」

▲匈牙利京城十九日哈瓦斯社電　關於羅馬尼亞外長之演說、匈國官方雖保持緘默、但此間政界人士均感惶惑不安、並認為羅國政治家公開涉及外錫爾凡尼亞問題、此為第一次、又況此項演說適發表於匈國內閣總理凱萊在衆議院演說之後、尤可詫異、惟是、此間各報均未刊載此項演詞、亦無隻字涉及之、


光亞廠
三用沙法床●彈簧墊褥
機器製造·柔軟舒適·自用送禮咸宜惠購時請認明光亞出品始保經久耐用
各大公司均有經售
光亞廠事務所　貴州路一五一號　電話九三二一九一

早知此藥　何必他求
武田牌
擄疾兒
淋濁對症特效聖藥
LUSIL
各大藥房均有出售
武田大藥廠

唐拾義久咳丸
功用說明
治愁痰喉痛之咳　治喉嚨痛之咳　治老年虛弱之咳　治天行時疫之咳　治胸脅痛之咳　治腎虛夜寒之咳　治日咳夜咳之咳　治痰喘連聲之咳　治黑痰久咳之咳　服之心跳無氣　治無瘾不應　治夜不安眠　治童子百日咳　治胎前產後咳　治四時感冒咳　治新弱咳病咳　治胃白酒滯咳　治酒色飽黃咳　治聲金咳湖痰　治破金黃痰咳　治久咳不愈之咳
上海每瓶三元　海無多亞路唐拾義藥廠發行　各埠均有經售

特大三
一、不傷腸胃　二、無魚腥味　三、不起變化　絕對美　久不成份永久
維他命A-D劑
維他命合劑 ADB2 肝臟實質綜合劑
爲超魚肝油之新進劑，且較魚肝油有萬倍之維他命A-D，造血理素，故為世界特色之藥，治肺癆及他病，不敢稱首屈一指
各大藥房均售

個個都吃
我家
拜耳健身素
面滿容笑　身體健康
TONICUM BAYER

日語百日通
無師自通
內政部審定　修正第六版
華人學習日語之特效書
極有經驗之專家編著
從字母教起，至能讀書閱報自由會話止，逐字用華字註音，華文解釋
華日對照　分類指導
註明讀音　容易記牢
語文並重　切合實用
特出心裁　初學必備
現售特價五元六角
基本日語
明治大學文學士唐萬如獨著
學習日語基礎讀本
分課採作教授法　由淺入深
各類詳細解釋
特價五元六角
百新書店　總店四馬路　分店棋盤街
電話四九七二八

三百餘年
古方正藥
陳李濟參茸衛生丸　烏雞白鳳丸
衛生丸主治男女先天不足　後天失調　耳鳴眼花精神困倦頭暈心跳　氣虛血少　未老先衰病後體弱
白鳳丸主治月經不調經多經少或先或後　血塊作痛乳房腫痛　乳汁稀少氣虛血弱頭暈心跳　經前肚痛赤白帶下　精神困倦產後體虛　宮冷難孕　胎漏小產
大新先施永安西藥部　新新參燕部　廣藥莊藥房均售
思慮過度　夜多小便　腰腎虛冷　一切虛弱諸症並治產後氣虛血弱　一切婦女暗病
陳李濟藥行滬辦事處梅白格路一一九弄六號　電話三八二二○

猛打淋
內服用片劑
猛攻頑淋　即日全愈
索爾逢阿密得系多元的製劑
發行處　大學眼藥老舖

中西大藥房
四馬路山東路口
本藥房及民誼大藥廠招外埠經理
止咳化痰　痰敵
止肝胃痛　胃鑰

明星日月皂
日月肥皂亮晶晶　汰過衣裳香噴噴
越陳越香

明星花露水
電話購貨98200
今日特價
方瓶明星香蜜　六元六角

聖魚肝粒
哈利巴
嬰兒缺乏母乳營養，則先天雖足，後天大虧，必致發育受阻常患疾病
現代母親凡愛護子女欲願本身健康，祇每日二粒「哈利巴」能助發育，固牙齒，防佝僂，抵禦疾病，同時使母體日臻健康，自能容顏永駐

上海　田邊洋行

今日 上海賽馬 下午一時一刻起共賽十二次
入場券 會員看台每位五元 來賓看台每位一元 萬國體育會正式會員及普通會員均可佩用各該會員徽章免費至會員看台
場內備有西餐茶點歡迎賜顧
搖彩票 每套廿元自一號至八百號 可預定餘額無幾諸速選購
上海跑馬總會啓

華中非鐵五金業統制協會公告

本會奉當局命令辦理非鐵金屬與鑛石之原料，半製品，製成品及器具等登記幷審核移動配給簽證事宜業已成立凡中外國籍之貿賣行號公司工廠以及個人團戶等存有下列物資（即白金，黃金，銀，銅，鉛，錫，鎳，鋁，錳，鋅，鎢，銻，鉻，釩，鉬，鈷，鉍，鎂，水銀，冷熱絲，石棉，雲母，水晶，金剛石，螢石，炭素棒，金砂，銀砂，銅砂以及上列物資之混合品等）限於本月廿二日起至廿五日爲止不論曾經登記及數額多寡應一律再向各該業同業公會重行登記（登記表格由各該業公會具函向本會領取）轉報本會如尚未組織公會應限期組織如無法組織則逕向本會申報不得規避取巧隱匿不報否則一經查出即將物資沒收充公或嚴厲懲處而將後對於上述物資之移動及分配供給亦須由各該業公會轉報本會先經本會審核簽准後方可向當局請領證書事關各同業利害爲特公告仰即查照辦理勿誤爲要

本會辦事處 南京路中和銀行大樓三二二號 電話九〇五三三號

大華殯儀館
定價低廉 交通便利
經濟殯殮二百元起 經濟禮堂念四元起
●免費● 迎接遺體
電話 22266 23325
館址 兆豐花園西首凱旋路八百號 廿路電車直達

滬西南海殯儀館
本館首先發明 快三輪平安車 專接租界遺體
館址 南陽橋方浜路七二二號
事務所 新聞路六六八號
電話（〇二）七三一八轉 電話三九四三五

樂園殯儀館
首先發明 瓦斯汽車 迎接遺體
本園首先發明瓦斯汽車裝璜設備及速率均與汽車無異專用以迎接遺體並備舒適之座位以供來賓乘坐另備馬車寬舒富麗電話二三一三〇轉接各部日夜服務經理室二三一三一辦事處三五八七七 地址大西路愷信路口

△上天殯儀館
地址 康腦脫路延平路口一八一號
專接虹口南市閘北等區遺體
營業電話 21943 21944 21945

報喪

甯松泉老太爺於卅一年三月十九日申時壽終滬寓正寢茲擇於本月二十一日下午二時（新鐘）在愚園路赫德路口四十一號淞廬本宅大殮謹此報聞

甯承裕堂謹啓

姜宅報喪

姜福珍府君痛于民國三十一年三月廿日子時壽終擇於三月廿二日下午一時在大西路五十二號白宮殯儀館大殮謹此報聞

餘慶堂姜啓

蕭宅報喪

蕭母沈太夫人（百川先生之老太太）柏年享年八十八歲於民國三十一年三月二十日戌時壽終滬寓擇於本月二十二日下午新鐘三時在武定路西摩路安樂殯儀館大殮謹此報聞

蕭衍蕃堂賬房謹啓 靜安寺路靜安別墅七十五號

名古屋日文書院 招生
本院專收華籍學員特聘日華教師多位專授日文在本校畢業後品學兼優者由本校公費負責保送日本各帝國大學及介紹職業。入學資格：不分性別已學未學均可入學。學費：初級五個月華幣十八元高級念元（書本由校方供給）。報名：即日起。開學：四月一日（額滿截止決不再收）。分校：（一）馬斯南路霞飛路（二）貝勒路康悌路（三）卡德路愛文義路（四）貴州路北京路（五）靜安寺路赫德路（六）北四川路阿拉白司脫路 報名請至總校 總校校址。南京路慈淑大樓（大陸商場）六樓六〇七號

上海鐵鋼工業統制協會公告

本會奉當局命令辦理五金屬於鐵鋼之原料與製成品登記及審核移動配給簽證事宜業已成立凡中外國籍之貿賣行號公司工廠以及個人團戶等之鐵鋼原料及製成品及其他如造船，翻砂，製釘，軋鐵，拉絲，製罐，搪瓷，冷作，打鐵，等等所用之鐵鋼原料或製成品均限於本月廿二日起至廿五日爲止不論曾經登記及數額多寡應一律再向各該業同業公會重行登記（登記表格及統制名目單由各該業公會具函向本會領取）轉報本會如尚未組織公會者應限期組織如無法組織則逕向本會申報不得規避取巧隱匿不報否則一經查出即將物資沒收充公或嚴厲懲處而將後對於上述物資之移動及分配供給亦須由各該業公會轉報本會先經本會審核簽准後方可向當局請領證書事關各同業利害爲特公告仰即查照辦理勿誤爲要

本會辦事處 南京路中和銀行大樓三二二號 電話九〇五三三號

義泰興煤號股份有限公司敬告各顧客及友好

本公司經售煤斤煤球業荷熱誠賜購無任感激惟邇來本公司因廠方產量有限未能普遍供應以致各界來函或惠臨購買煤球無法報命至爲抱歉事出無可奈何昭昭在人耳目應請鑒諒又煤球在敝廠供應未能充裕前所有來函訂買者案積如山不堪一一作答統希見原惟有努力圖報於異日耳

工部局決定收買苞米粉 並規定苞米粉售價

工部局頃發布告略稱，自本月二十一日起，凡在公共租界內存有各種超等及上等（即頭二號）苞米粉之貨主，應憑本局提貨單提付存貨，苞米粉之品質合乎本局規定且完好不壞者，本局當照下開最高出棧價目付款，（甲）超等（即頭號）苞米粉每磅國幣一元二角，（乙）上等苞米粉（即二號）每磅國幣一元一角，各堆棧公司或貨主，於接到本局通知時，應迅將所存超等及上等苞米粉之棧單所載各項，以及本局需知之其他情形開報來局，堆棧及儲藏公司並應注意，搬運此項苞米粉之許可證，與提貨單截然不同，倘有誤認文件交貨情事，本局概不負責，各該堆棧及儲藏公司，在交貨以前，應先向統制糧食辦事處取得本局授權簽署提貨單職員之簽字式樣，以憑核對，工部局頃發布告略稱，自本月二十一日起，本局出售苞米粉（頭二號超等及上等貨除外）之價格，定爲每袋重四十九磅計國幣六十元，凡需要苞米粉者，可向本局第八〇一號辦公室申請簽發售貨單及搬運許可證，搬運許可證之收費，定爲用手車裝運者每袋二角，用卡車裝運者每袋七角，再自四月一日起，設在公共租界內之各麵包店，均應採用三四號苞米粉一成，以製備各種麵包，

遣散難胞展限三天

難民救濟協會、慈聯會難民之遣散、原以昨日爲展期最後一天，均須全數出所，遣散費已全部發竣，惟難民請求，再予展期三天，以資辦理未了事宜，及整頓行裝，經會方轉向該管捕房核准，展期至二十三日、全數出所、屆時由捕房會同執行、關於孤兒部份，已由濟生會等團體、出所留養，有家屬之難童，已由家屬連日前往領回、

救世軍募捐結束 逾十萬元

本年度之救世軍經費捐募運動，據該軍上海區領袖華克氏稱，業已正式結束，惟以後如有捐款，該軍亦表歡迎，查此次捐募運動，係自二月初開始，現共募得捐款約十萬六千餘元，此款即作爲該軍一年中救濟計劃之經費，須至明年二月，始再行勸募，此次捐款總數，較去年總數之一半稍多，然已足表示上海公衆對救世軍之同情，蓋目前環境頗爲困難，事實上大多數之捐款人，自身亦頗需要援助也，華克氏謂，捐款運動現在固已結束，以後捐款仍當樂於接受，惟捐款名單，不再公布於各報，某捐款人發起每月捐款運動，此在於力能爲此者，甚望踴躍參加，因救世軍之工作範圍，即以公衆之經費支助爲定也，

痔科 陳澤禎醫院
醫時絕無痛苦 痊癒迅速 治療期內可以照常工作
專門學識 十餘年臨床經驗
已治癒斷根者逾數千人 首創絕無痛苦一次手術永遠斷根療法不用刀割 專門根治痔瘡便血痔漏成管肛瘻肛門裂痛等症不論新起久患負責澈底包治 痊癒保證除根永不復發 上午九至十一時 下午四至七時 新世界隔壁中法藥房 電話92850

逢痛即止 快過打針
（醫學博士）唐太平止痛丹
主治頭痛牙痛骨痛氣痛月經腹痛服後立刻見功每盒二服售價八角
愛多亞路番拾號經理 本市藥房烟兌店均售

實用英文
職業界大中學生速成英文專刊 十卷六期出版報攤代售
定閱根據223弄實用英文社發行 定全年廿四期八元 電話38677 出版文法會話細節譯讀英文入門及各卷合訂本
廉價六折 月底截止

南京路中◉拋球場口
老介福
綢緞 呢絨 高貴衣料 花色齊備 定價公道

法公董局法律顧問談房租問題

徵收小費決予懲罰 領照制度即將實現

英文大美晚報云、法租界公董局法律顧問夏派特前（十九日）向記者談稱、租屋時收小費之舉、有違公董局之條例、任何房東若收小費而被捕、將根據一九二一年頒布而現仍有效之規則遭受懲罰、是項規則載明「依法不許向法庭要求收取名爲小費之款項」、法警務處因此乃能使若干經租處在法租界不得擅收小費、而祇得遷出法租界、過去

三載以來

公衆苛求大擾 此項規則之惠、則其主因厥爲公衆從未公開反對小費，且竟容許之、各租戶與房東商妥小費密約、不立文件，故當局未能發現而剷除之云、記者叩以公董局擬取何種步驟、俾與工部局對分租事之新政策相並行、夏氏聲稱、四月一日將在公共租界施行之條例、未必同時在法租界實施，工部局規定二房東領照、乃新的行動、然在法租界公董局從一九二七年起、即已對某數種二房東施行領照制、故法租界取締、

分租暴利

問題不在樹立新的調查制度、而祇須擴大現行辦法、並統制租價水準、公董局房租委員會現正考慮此額擴大、而其決定之辦法、不久可望付諸實施、夏氏復切盲租戶與房東雙方均須和衷共濟、據稱、公董局調解委員會從經驗所得、雙方糾紛、如平心靜氣辦理、多數均可自行和解、自公董局頒令

禁止驅逐

經濟困難之房客後、法租界之一般房租水準已稍減低云、夏氏繼乃檢討近年來上海之租屋情勢稱、年來本市人口過擠、紛紛覓屋、願付任何租價與小費者、不在少數、然公董局隨時準備於認爲租金過高時、擬具新條例、加緊領照制之進行，惟對抗暴利之主要利器、厥爲公衆不許房東從事違法行爲、公董局之租屋調解委員會、乃爲公衆福利而設、其調解之決定、市民恒遵行之、至於房東

濫索高價

迫售傢俱電話自來火設備等便利、僅係逃避法律而已、與勒索小費同、亦將受法庭之處罰、工部局業已規定租屋利潤爲十分之二、法公董局將否限制租屋利潤之百分率、或實施較有伸縮性之制度、將待日後視之、夏氏末稱、公董局調解委員會每日所接租屋糾紛、平均二十五至三十起、

公共租界各區聯保長會議

上海公共租界保甲委員會、爲協助當局強化界內治安及聯絡各區積極推進工作起見、特於昨日下午三時、假座康腦脫路寧波同鄉會禮堂、舉行第一次各區聯保長聯席會議、到工部局警察署長官及川·二實穩杰·中村·今村·森進·渡邊·小林·王家俊·主席委員袁履登·周邦俊·余華龍等百餘人、主席袁履登·周邦俊·余華龍、紀錄張冰獨·謝煥祥、首由袁履登報告開會宗旨、扼要之提案於閉會後用書面提交總會、以便彙齊、分別召集各區主持人或提交總會委員大會中討論、並當場收到老閘等區重要提案多件、六時散會、

先施牙膏
科學配方 護齒料劑 膏沫甘芳 自成一格
先施化粧品公司出品 發行所上海天津路浙江路

福美明達 保喉聖片
雨打·風吹·寒襲

與寒增加疾病危險。如常含福美明達，既能治喉痛，又可避免傷風流行性感冒寒熱及白喉等可怕病症。福美明達功能殺滅口腔與喉部之病菌。已經一萬四千以上名醫之保證。各大藥房均有出售 德國拜耳大藥行監製 中國總經理 德商美最時洋行
謹防假冒

Formamint
The Germ-Killing Throat Tablet

健胃腸 去疲勞 治脚氣
高單位維他命B1劑
强力米太賓靈片
維他命B1的含量約爲啤酒酵母製劑的十倍
（包裝）100片 500片 各大藥房均有經售
總發行 武田大藥廠
2-6

上海普善山莊第四百八十五號敬謝

氏善士（三五四六二）無名氏善士（三五四六六）殷文濤君陳孝泳君沈時聰君以上五戶各樂助……辯君無名氏（三五四四五）杜氏題楸洲君姚子杜君金家鳳君陳倪氏勤記志記三元隱名記張知……公會（三釜新紙號交來）樂助八十八元又蘿隱氏樂助六十元又蔡兆渭君俞祝三君蔡記李子項……樂助四十元又與先生樂助三十五元又無名氏（三五四五四）樂助三十元又呂德全君樂助三十……十元又龍驤君樂助五元爲賀康君樂助二元康友生君樂助一元做山莊掩領之餘仰見諸大善士樂善好施……

茲承上海市紙業公會經募鄭子琳大善士樂助施材掩埋善舉經費計國幣一萬元正又承李文才先生經募又承仁德大善士無名氏大善士（三五四七七）慶記大善士河南坤記大善士（壽儀移助）以上四戶各樂助五百元又承孫滿大善士（天一莊薰事車馬費）樂助四百元又鑫大行（施材廣先生經募）樂助三百二十四元……

錫蘭園紅茶 每磅十五元 電話購貨 不取送力 電話一八九五六

大舞台 電話 九〇二〇〇 九〇二一〇
（今天日戲） 王英武 楊瑞亭 陳秋移 王筱祿 張德祿 李仲林 劉坤榮 林樹森 于素蓮 楊 甘露寺 迴荊州 周瑜歸天 （全本）珠簾寨
今夜務請早臨 馬燈 台閣 龍燈 高蹺 大會 三門街
（一）梅龍鎮 野村燈光 （二）盜馬關 殺子全忠 （三）蓬萊館 誤會賠情 （四）三門街 燈彩大會 （五）大靈堂 哭母聲奸 （六）史家園 李廣救女
（明天日戲） 楊瑞亭 吊金龜 陳秋移 王筱 北漢王 六演 三本 鐵公雞 張質彬 王筱芳 李仲林 王英武 張德祿 于素蓮 拾玉鐲 林樹森 全部觀畫跑城
★★（日戲一時開演。夜戲六時開演）★★

更新舞台（斌記） 地址牛莊路 電話九七一七七 九三〇七二
座價 四元 二元 一元五角 三元五角 一元五角 八角 五角 十時日戲 六時夜戲
◉上午十時開始售票●電話購票●不取送力◉
郭玉崑 驚人絕技 寶劍入鞘 一手拋寶劍起將手接鞘又將又快又準
今夜隆重公演俠義香艷偉大新劇 大俠甘鳳池
嚟 小楊月樓拿手好戲 葛慧娘荐拔節，以身報德！
▲美術化 花蕩古堡 燈光佈景 夜景斷橋 ▲魔術化 科學機關 劉鏞私訪 趙松樵全部曉工
◉明天日戲 李叔堂空城計 劉文魁追韓信 趙松樵 木關 郭玉崑 小楊月樓 各界特頒白天初次公演 十八羅漢門悟空 十八套不同的打開出手驚險絕倫

上海戲劇學校
◀假座牛莊路斌記更新舞台▶ （定座電話九七一七七 九三〇七二）
座價 四元 一元七角 八角 三元五角 一元四角 六角 四角 電話定座送票上差
二三 六次公演 ◉今天 星期六 日戲◉ 下午一時開鑼
全本金鎖記 蔡公子進京赴試 張驢兒淮河行兇 報惡耗蔡母得病 羊肚湯張媽喪命 竇娥女替姑受刑 定大粹六月降雪 海巡按奉旨察訪 衆鄉鄰攔轎伸冤 雪沉冤驢兒問斬 旌孝婦大快人心 蔡公子榮歸省親 大團圓闔家歡欣
初次上演 鍘美案
初次上演全本 胭脂虎 行公堂 元帥計 瑜嫖院 擒罪馬 龐帶勳
火燒棲山
預告 棋盤山 荀灌娘 ●兩大名劇●不日公演●注意新千●
▶下期公演 下期日星期四舉行地址時間照舊
調劑學生精神 休息停演四天
◉詳細戲目 ◉星期二露佈

黃金大戲院 院址法租界八仙橋 電話八一二〇四 八四二〇四
座價 官廳十元 特廳六元 正廳四元 花樓包廂九元 月樓五元 樓廳三元 三樓一元 五角
今天（三時至八時）公演 高雪樵 大鬧嘉興府 小三麻子 俞振飛 張國斌 麒麟童 韓金奎 黃桂秋 芙蓉草 劉斌崑
全部趙五娘 進京赴考，南浦分別，伯喈得中，強婚招資，關糧借賞，買雪送米，賞花思親，李萬送信，賣髮葬親，描容訪嫁，揹松下書，墳閨語封，
▲明天（十二時起）日戲 劉世英 高雪樵 袁世海 小三麻子 黃桂秋 芙蓉草 程少餘 麒麟童 俞振飛 劉斌崑 王熙春 王蘭芳 曹雪芹 麒麟自起別殿大飾一平 藝自登至止大殿 賞人 平陽關 薛平貴與王寶釧 自彩樓配起直至大登殿止
▲明天（六時開鑼）夜戲 曹雪芹 嫦娥奔月 高雪樵 林鵬程 大蟒山 黃桂秋 李克昌 宇宙鋒 代金殿 苗勝春 袁世海（張飛） 麒麟童 前魯肅 後關公 俞振飛（周瑜） 劉斌崑（蔣幹） 馬盛龍 群英會 連演 華容道

天蟾舞台 地址四馬路●電話九〇五〇 九〇六〇
日戲二點 夜戲六點 上午十時售票 北京鴻春社科班
座價 四元 三元五角 二元五角 二元 一元五角 一元 五角
今天日戲 查頭關 惡虎村 玉堂春 全本目蓮救母
明天日戲 全部十八羅漢收大鵬
今夜隆重獻演 大宋歷史名劇連台 三本貍貓換太子 小老包舞台作風完全像小達子真新 連夜客滿 今夜請早 御街打鑾駕 包公甩紗帽 捉拿落帽風 寒窰見娘娘
北京紅到上海 范仲華 八賢王 對飲唱小曲 怒打小龍船 大紅 大紫

共舞台（蘇記） 大世界東首 對號入座 毫無雜費 上午十時開始預售 電話定座 專差送票 電話八四〇八〇 八五八八九
座價 三元 五角 八角 一元五角 二元 三元五角 四元 二元
今天明天日戲 初次獻演 濟公活佛 第五六集 雷明 陳亮出世 十里儀仗 爭看濟公
今夜請早 第七集 俠陽歐德
（全劇要關鍵） 碧眼金蟬出世 伍氏三雄聚義 原班人馬 每人飾演兩角 再添不動名角 恐怖黑夜魅影
第八集 怪俠歐陽德 ◉新戲不日獻演◉

康福麥乳精

探望病人不可缺少

製法。品質。包裝。無不勝人一籌
香味。色彩。補力。超過相類出品

康福麥乳精。係用最上等之牛乳。雞蛋及麥精。製造之時。更採用高度真空低溫濃縮而成。方法之絕無所有。故清潔。補力。冲飲服易。保存。消化。病中病後。服之均宜。完全於食。深合衛生。必受人歡迎。以之饋贈親友。病家康福。

上海正德藥廠發行 購貨電話三三六八三

大光明

准明日（星期日）起獻映

李卻狄克斯 兒德等演 芳·聲 餘巨星 瓊登紺霞四萬人

沙場喋血

兩位錦繡山河仙脊麗
戰略偉大 戰術奇妙 戰意堅決 戰功顯赫

驚天地泣鬼神 死守亞拉木城遭大屠殺 可歌可泣 悲慘辛苦戰托破敵！強計！

美琪 電話六一一一一一

祗有今天日夜獻映 二時半 五時一刻 八時

愛琳鄧卡萊葛倫
爭奈生理路枉求幸福 開闢陷結晶

片長 早降

斷腸曲

開花不結子 怨無休 恨春心 傷事一曲一斷腸

明天起星期二止准日夜獻映

瓊斐納 亨利方達
艷姬狂火 妒波 硬結暗胎 珠淚

落霞孤鶩

香飛鳥投網 倒色 頻情 生雁 驚 了 水 萍！慘
着 哀 蘿！波 摧 破 鐵 棘！

大光明 電話三三二三三

祗有今天獻映二場 （日戲）二時半 （夜戲）七時

姚美萬花團大舞班

舞台監督 尼亞石夫

俄國歌舞團

Le Ballet Russe

藝員四十位·樂師廿六名
登台表演三大節目

（一）詩人遊地獄
（二）國際舞
（三）伊戈王子

每晚啓幕之後請勿隨意入場
日二元至五元 夜二元至六元

准明天起星期三止榮譽獻映

李卻狄克斯光榮作 巨片 驚天地泣鬼神 傑作情戰爭奇

沙場喋血

亞木堡城大火攻 炮轟原野 殘托 平辛大 決戰 鐵騎 衝鋒

南京 電話二一八一三二

祗有今天日夜獻映 二時半 五時一刻 八時

亞琴丁娜 傑構
曼柔 好兒 為 死 花 月 奇 子 抱 長
舞歌 男 甘 情！殘 缺 女 徒 恨！

梅立蜜·不朽者·卡門

血和淚逆流 熱烈奇艷

西班牙之夜

酒爭 風 舍 軍 營 辱 血 濺 危 雷 炸 絕 埋 谷 門 劍 捐 牛 軀 殉 國

明天起星期二止准日夜獻映

亞博考斯坦羅

嚇得汗毛站班 笑得氣透弗轉

怪屋捉妖

國泰 電話七二五七七

祗有今天榮譽獻映 二時半 五時一刻 八時

鮑勃霍伯寶蓮高黛

鐵到家 搗亂 房女脫 婚 斜 色 多 怪 紛 少 一 匯 誤 莫 直 談 奇 情 相

滑頭君子

浪漫滑稽巨片

說勿做，說出做出！硬出偏要！勿要出！

不許撒謊 難擺噱頭

明後兩天獻映 緊張偵探巨片

勞納李根 瓊潘蘭

三頭六臂

一身是膽 滿腹是計
訪新 閒情 得 華 素 八 七 九 一 ！ 破 奇 險 案 到 死 生 ！

明天四場 晨十時半 早戲 加映中文字幕

劍底鴛鴦

大華 電話六〇七七七 一〇九

今天起榮譽獻映 二時半 五時 八時一刻

黑夜搜奇 幽窟探險
骷髏 人 朋 友 頭 貓 應 尋 開 心

雷特史基爾頓

舞台紅伶電台紅星名傑作
康拉維德安露莎馥
合力主演香艷恐怖滑稽鉅片

原名 播音大王

與女人講愛情 與鬼頭講斤兩

電台明星出血盜窟 歷險縱火暗殺 吃驚 嚇人 法禁 名案

黑夜嘯聲

（本年度最精彩偉大喜劇）
利用收播音機假做戲暗電線風遞消息！接話放倫消！

金門 電話四一〇七七 九〇六四三

今天獻映三場 二時半·五時一刻·八時

觀衆渴望歷史傳記巨片

山本塞屈賽

工業機械化 世界電氣化！

青年處身 成人楷模 立業基礎

榮譽貢獻

偉人安迪生

自折不回個中神

用腦想不怕難 背吃苦 成大事
實地做 埋頭幹 嘔心血 創人業

本星期日晨十時半加映早場 與本片同價

光陸

二時半 五時 八時一刻

勞勃泰勒 俠艷鉅片

劫獄翻牢 鋤奸除暴 報仇雪恨

俠胆英魂

精騎射十 英雄足

全部五彩

卡爾登（斐斯）

貝勒路口 辣斐德路

今天四場 二時 四時 六時 八時

冷面滑稽 斐斯開登

得意傑作

當心笑痛肚皮

部部都發噱！

從頭笑到完！

使你捧着肚皮狂笑 使你拍著手掌大笑

滑稽大會

出鬼現 大老小 滑頭英 婆雄 拚命 吃醋 大獻通神

明天開映 全部天然五彩

孤兒歷險記

巴黎

最後一天 一點半 八點 一點半

命道夫史脫 領衙 主演 谷中 五彩戰門鉅片

血染山河

明天映（上集）大隱身盜 加早場

內地滙款服務

凡浙，贛，湘，桂，黔，川，滇，陝，甘，各省各地需用款項者均可在本行以前留存上列各地之貨款中代為免費劃用百元以上者更酌加優厚貼費難得良機幸勿交臂錯過
派克路藍屋 新星西藥行無限公司總行會計部面洽
●內地分公司：昆明，重慶，西安，蘭州，泰和，金華，各地●

冀製半夏麴

止咳 消痰 著名 老牌

▲傷風咳嗽 一服即愈
▲痰多不爽 立服立消
▲多年咳嗆 藥到病除
▲痰飲喘咳 澈底除根

有三十餘年之悠久歷史 獲千百萬服者一致信仰

上海山西路寧波路口 崔氏瓣香廬 電話購貨九一六五二

社會服務

定卜業務蒸蒸日上、行址在天津路山西路口、現正從事裝修、一俟工竣、即將開幕、

▲遷居有何手續 鄙人擬自公共租界遷居至法租界、不知可否自由遷居、抑或另有手續、靜安寺路一六〇號萬士榮、

答遷居手續 迭接類似萬君所詢情形函件多件、經為詢明、關於遷居事件、應首先向就地保甲長問明手續、服務欄啟、

▲歸鄉退租問題 鄙人遭受失業、擬即歸鄉、因在滬為房主、故擬將房屋出頂、但今所居住之居戶、不肯遷出、可否申請當局調解、（因該租戶亦已失業）或請求促該租戶遷出、派克路劉國祥、

昨日本報發報時間六點四十分

煤球廠集議 分配煤屑

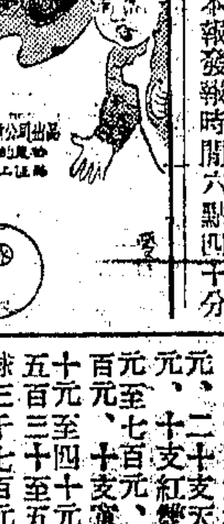
煤球廠同業昨日下午三時召開廠商會議、大小各廠均委派代表出席與議、討論分配煤屑問題、昨經議決、㊀小型球廠每戶暫時可分得一百零十噸、㊁各煤球廠如已派得煤屑、概須於五日內前去車運、否則即作自棄論、㊂各球廠每月需用煤屑、均須於規定日期內車去、但各廠是否接受是項意見、尚待繼續探悉、

務於五日內前往車運、小廠暫得一百零十噸

申報讀者助學金 捐款報告

本報昨日續收讀者助學金捐款、計徐少記紙號（紙業公會經募）三百五十元、省松高職昔卅級畢業紀念冊廣告酬勞金九十七元二角、興記紙行（紙業公會經募）六十五元、唐志強（梓光小學）一年生節糖菓費一元五角、共計五百十三元七角、前存七萬九千八百九十四元六角八分、共結八萬零四百零八元三角八分、謹向惠捐諸君致謝、

體育新聞



中葡足球賽第二幕 中華今再戰葡萄牙

下午二時仍在逸園

中葡足球義賽、上週六揭幕、中華隊旗開得勝三對〇大破葡萄牙、第二次賽定今日下午六時起在亞爾培路逸園球場交鋒、由中華再戰葡萄牙、中華陣容業經決定、與上週相同、滬葡隊自上次慘敗後、為增厚實力計、老將貫山大維克泰決親自出馬、屆時定有精彩熱烈之血戰、門票三元五元、

▲中華隊

范金鏞
張林根 壯友仁
江湖 韓龍海
何家彪
賈幼良 高保正 戴麟經 費春華 袁銀田
（預備員）張昭鵬·吳紹泰·鄭通裕·馮壽彭·李堯·陶廷富·陳效平·陳焯光·蕭子文·曹琴芳·

▲葡萄牙

孔列迦
貫山大
維克泰
Ｍ蘇君
勒拉特 V愛恩 柯拉沙
法凡笑
羅柴遊
（預備員）Ｍ羅柴遊·雷米迪·

今日六場比賽 梅生盃小小足球

文聯（小威）（孟組）下午一時
永華——虎隊（生組）下午二時
宰元——工務（生組）下午三時
小混——藍白（梅組）下午四時
致友——國華（孟組）下午五時
壁壘——小龍（生組）下午六時

毛鴻發自港返滬

優游體育會足球健將毛鴻發君、去秋赴港經商、頃已轉道廣州歸來、業於週初平安抵滬、毛君當為旅港運動員戰後北歸之第一人云、

捐助平民醫院 聞蘭亭氏壽儀

國醫平民醫院董事長聞蘭亭氏（此次七三壽辰、以時值非常、婉卻稱觴、凡欲致送壽儀者、望捐助該醫院、為各界造福、因該院開辦二年、救治貧苦病人、已達十餘萬人、成績極佳、收款處雲南路仁濟堂內該院辦事處、

上海實業銀行近訊

上海實業銀行、係由金融實業

滄洲新型書場

日場一時三刻

楊仁麟 球珠
黃異庵 西廂記
錢雁秋
顧宏伯 太子

嚴雪亭 乃武
薛筱卿 珠塔
龐學卿
許繼祥 烈英

夜場七時三刻

楊德麟 珠塔
俞筱霞 白蛇
蔣月泉 三笑
徐雲志

西西士產公司 本場經售
潤腸茶 奶散 小花生 雞他 蝦醬 油子
電話購貨94957

大中華 馬路中定電話九一〇一 四大華座 號九〇

中華劇場 日戲二時半 一元二元三元 夜戲七時半 一元二元三元

文濱劇團 陳堅強 容

（陳容為劇作序）小筱月珍 王王方沈沈小 ...

情海風波

今天獻演 悲惻纏綿 哀艷離奇 ...

璇宮劇院

愛多亞路成都路口 標準申曲 上海滬聲劇社

日戲二時半 夜戲七時半 一元 二元 三元

最後一天 要看好戲機會弗失

明日女兒

看客何人不說好戲、看過不北鑾…

璇宮的好戲 不凡 …

夫妻會而不逢 鴛鴦離而復合 …

下期新戲 三 小 白 臉

逸園

亞爾培路

今日下午五時起賽
明日下午二時半起賽

風雨無阻 祈早駕臨

棉紗現貨頗昂

棉紗市況、依然不離迴旋之境、但現紗情形頗昂、此因存貨趨減之故也、二十支雙馬廠單初開價為三千一百二十元、嗣頃升至三千一百四十元、少黃金下落、人心繼之而疲、跌進三千元關內、為二千九百九十元、迨至收盤時、以現紗堅硬、為三千〇六十五元、四二支藍鳳七千五百三十元至五百十元、六支牛頭一萬五千〇五十元、四、四二支仙桃七千四百元、六十支地球六千五六百元、二十支月零四千〇五十元、二十支雙虎三千八百五十元、二十支雙馬三千八百元至八百五十元、二十支雙地球三千七百五十元、二十支天女三千七百七十元、十支彩球一萬七千七百元、十支紅雙馬二千六百八十元、十支得利二千六百元至七百元、十支寶塔二千六百十元至四十元、十支寶樂二千五百三十至五十元、十六支地球三千七百元、十六支紅魁星三千八百五十至八百元、十八支織女四千〇三十至五十元、十七支彩球三千八百三十元、

東疋北銷活動

▲東布 昨週旋上升、中檔漲勢尤勁、蓋北銷活動、行方續辦彩球喇叭及現貨龍頭達四百餘包、因此穩漲、每疋五元外、而龍頭細布新單依漲疋五角、晚收為百九十三元、龍頭現貨百六十六元五角、彩球飛魚百七十一元五角、陽鶴百七十一元、喇叭百六十九元、雙魚五福百六十七元五角、寶貝細斜百四十二元、四君子嗶嘰五至十二月廠單收盤價五元八角、紅單新稅五元四角一分、

統制消息 紋銀銀幣毫無人要 赤金擊落近千元

昨日現金給赤晴市、狂跌後突見回漲、一萬六千元大關退入後、瞬即回出、乃先受統制廣告、多方賣貨傾出、後以軍票堅穩、照請風軍票二千元為現金一條、即施統制價亦在一萬四千元以上、致為金證兩幫力進所提上、照各方人心在極形不定中、自晨新條（十兩）初做一萬七千三百元、正式開市為一萬七千一百元、比上日午收低五百五十元、永成萬豐合發義成永及散戶傾向吐售、人心虛歉、進者觀望、價遂狂瀉千元、遞至一萬六千一百元、晉元宏慶永德成及證券號來貨進、始止跌回升九百元、達一萬七千元關口、瞬即下挫、現金號牛大永仁承永及散戶愈售愈勇、市價急流步瀉中、銀樓幫亦暴起猛出、跌風加銳、再步降一千二百元、遞至一萬五千八百元低價、限價買戶集中、晉元突來傾進、證券號德孚及散空等蜂湧來進、止跌回漲亦銳、步升千元、達一萬六千八百元、正午收市一萬六千七百元、比上日收價續降九百五十元、查已連降三天、共小一千八百八十元、若比十七日（週二）下午場外價、須軋小二千八百元、當日有一千三百元高低、成交不旺、收後退至一萬二千五百元、下午升至一萬六千七八百元、

首飾金每兩大新同行均先步為二千七百元、後回升五十元、計一千七百五十元、（收掛小為一千七百元）、紋銀掛二千元、耳小二百元、而黑市亦受統制廣告、價已猛跌至十三元無進、銀幣一枚亦降至八元半無買戶、

債市抬頭不起

公債暗盤、昨市可梅交易清淡、市面安定、五和及聯益代某銀行買進、而同康及同益乘勢塞出、餘如大康成及公茂·永祥等均有多少買進、而益昌·大

青糖有運申可能

雜路青糖、前以內銷價高、絕無運到、國產糖告斷已久、但邇來以軍票與洋糖發生關係、合價不絕向上、土糖價格有接近可能、不久或有運申之望、

雜糧亦有統制傳說

昨日雜糧市況、欲振未果、查貨主心思因軍票報昂、一度趨挺、奈以統制之傳說不絕、人心續有警惕、故市勢終復轉趨平疲、結果黃豆蠶豆赤豆悉見軋帶軟、僅生仁及芝麻堅穩、計售開平湖杜豆四十包、價二百零五元、浦東杜豆三百包、價一百九十元、天津金元一百包、價二百十一元、崇明沙赤三百包、初開價一百九十元、最後一百九十五元、張堰黃豆十包、價一百四十五元、收市一百三十五元、明光紅糧一車、價一百九十元、青島毛大粒生仁五十包、價三百四十五元、蕪湖白蔴五十包、價二百五十元、洋莊白蔴一百包、價二百五十元、漢口豆餅二千片、價二十八元二角至三十八元九角、甡記豆餅四千片、五月份棧單價五十一元半、最後五十一元、又六月份棧單五十二元二角至五十三元、最後五十二元、

黔·裕興·鼎康·及順亨、亦有一萬二萬賣出、故市價始終抬頭不起、趨勢仍未見安定、但仍不脫市價委靡、而交易極淸之慣例、前途好商、咋市結果、乙亦來必有大跌面、暫時固屬不易、但戊兩種好一二角、甲丁兩種小一角半及三角、丙種平定無上落、成交約三三十萬元、茲列備明表於後、

類別	最高	最低	收盤	比前日
統甲	六九·五〇	六九·三〇	六九·三〇	跌〇·二〇
統乙	六五·〇〇	六四·五〇	六四·五〇	漲〇·一〇
統丙	六五·〇〇	六四·五〇	六四·五〇	平
統丁	七〇·〇〇	六九·五〇	六九·五〇	跌〇·一五
統戊	八〇·〇〇	七九·五〇	七九·六〇	漲〇·一〇

商業新聞

中華股票公司

地址：九江路證券大樓二四四號
電話：九三七〇六 九四三七六

代客買賣 華商股票

廿支雙馬紗廠單單位一包

代客買賣

電話直達市場 行情報出 即可成交
兼營各牌棉紗布疋等現貨買賣
聯合營業公司 中央路廿四號三樓三〇二號
電話：一九一六三 一三五五
證金公道 佣金低廉
夫婦香皂一塊 優待顧客 每戶贈送

新光 電話九四五九〇

今天四場 二時半 四時半 六時半 八時半
座價二元 三元半 四元

黃河 王熙春 主演 張琬

下集梅花落

情節如重山峯 下集則撥雲見日
善惡終有分明 善惡到頭自果 好歹

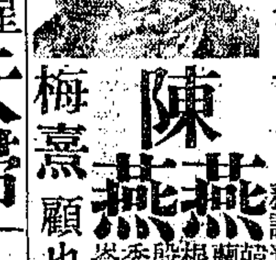
是非分明 共樂團圓

明晨十時半早場 一律二元

皇后 電話九七七七七

四場榮譽獻映
二時半 四時半 六時半 八時半
二元八角 三元四角 四元

盛況空前！



今明兩日請預購榮譽

陳燕燕 韓蘭根 殷秀岑 顧也魯 梅熹 張琬 許良 嚴 陳娟娟

最偉大時裝片！

標準夫人

以家衆生 以攤去爲母 正義而死 却是親子

明晨早場 十時半映 一律二元

永安天韻樓

東影電金公司 時裝鉅片

大婦之道

周曼華 主演

今天開映

仙樂越劇團 （日）後本沈香扇 （夜）下本梁山伯

聯合化裝申曲社 （日）落難 （夜）落難

皇后劇院

南京路口 電話95912

越劇皇后姚水娟 錢李芳艷 領導越華劇團

今天日戲 方玉娘哭塔

今天夜戲 首竺艷時裝新劇 香 隆紀揚編導劇

孽海情天

新東

北京路浙江路口 電話92534

賈靈鳳 張湘卿 筱丹桂

恢復常態 閉演日夜

今天日夜

劇情愈演愈緊！看過保險滿意！

風流小姨

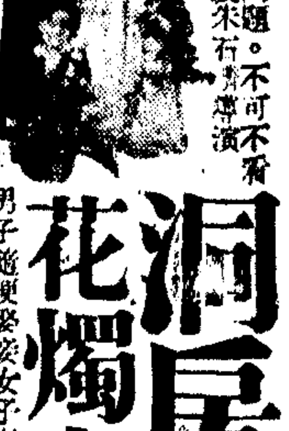
明天日夜 馬寡婦

新戲預告 花好月圓 即日上演

滬光 電話八四〇五六

今天三場 二時半 五時一刻 八時
明晨十時半早場 一律二元

陳燕燕 劉瓊



女人切身問題 張石川監製 朱石麟導演

洞房花燭夜

男子隨便娶妻 女子貞操第一

今天起改換座價 一律二元 三元 四元

大上海 電話九三三二二

今天日夜四場 二時 四時 六時 八時
注意座價 二元 三元半 四元

明晨早場 十時半映 一律二元

陳燕燕 劉瓊 主演 張寶瑛

洞房花燭夜

不是處女便是死！

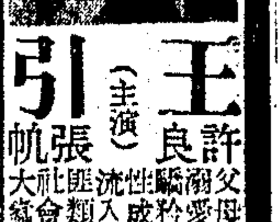
本片數千年來貞道操人之不敗女觀念定評

中國聯合影業公司巨片

國聯 定座電話九二六一六二

今天四場 二時半 四時半 六時半 八時半
（二元）（二元半）（三元）

暴露黑社會 投機！賭博！槍劫！
凡不同響



王引 許良 張帆（主演）
父母溺愛 子女流入匪類 社會大窩

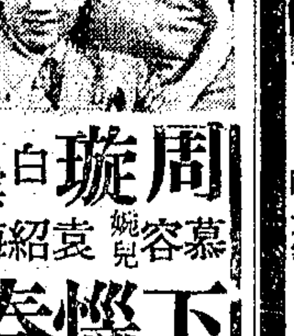
小老虎

萬分緊張！

明晨早場 十時半映 乙元五角

金城

今天三場 二時 五時一刻 八時
周璇主唱 划船歌 歌教師



周璇 慕容婉兒 白雲 袁紹梅

下集 惱人春色

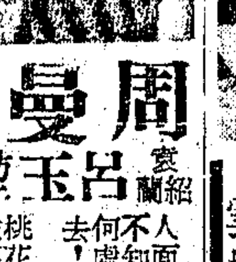
才子佳人 愛情結 同心 蕩婦 惡少 肝腦塗地

張石川 何兆璋 合導 國華公司艷情巨片 無上

明晨十時半 映加一場 座價一元半

金都 電話三三一四〇三

今天三場 二時半 五時一刻 八時
映期無多 速觀



新舊歡迎！

周曼華 呂玉堃 周起 周紹

人面不知何處去！桃花依舊笑春風！

下集 金粉世家

黑暗家庭崩潰毀滅 紈袴子弟彰跡

國泰艷情巨片 張石川導演

明晨十時半映 加一場 座價一元半

中央 電話九〇七七八 二 院址六馬路雲南路

今天星期六 一時至五時 二時半 五時半 七時半
星期日 二時 四時 六時 八時 四場
座價 樓上二元 樓下一元 樓上樓二元半

金星公司 胡楓舒適（主演傑作）

桃花湖

空設想思局 落花無意

可奈黃金夢 好事多磨

原作鄭小秋 導演鄭正秋

明晨十時半 天涯歌女 樓下四角 樓上五角

滬西

祇映今日 日夜四場 二時 四時 六時 八時

韋斯穆勒 奧琳莎麗文 獸片之王

泰山情侶

（明晨十時半）周璇舒適合演

孟麗君

明天起映 周曼華呂玉堃 片鉅偵探

雨夜鎗聲

新新

今天獻映 二時 四時 六時 八時

明天上午十時加映早場

火燒金山寨！轟炸鎮關！

大明星強等合演 壯烈大戰巨片

勇冠三軍

擒上將……破大敵……斬頭破殲

大滬

靜安寺路 電二九一八一

今天四場 二時 四時 六時 八時

李麗華 鄭重（偉大傑作）

魂斷藍橋

斷腸人唱斷腸歌。相思人灑相思淚。

下期獻映 上海金記

恩派亞

今天 二時半 四時半 六時半 八時半

李紅 張帆 合演 新型偵探 滑稽鉅片

一串珠

出死入生 奮不顧身 女宿舍裏出毛病 男偵探顯本領大

杜美 電話七〇八五

二時 五時 八時半

卻爾斯·考柏 弗蘭克 摩根 全部五彩香艷幽默歌舞鉅片

風月海盜

中文字幕 明晨早場 談玉環

塞外征魂

光華

二時 四時 六時 八時 七角 八角 幼童四角

長篇有聲 卡通

鐵扇公主

明晨十時半映 主演風流三角 寃魂

浙江

今天三場 二時半 五時一刻 八時
座價一元 二元 二元半

埃洛弗林 主演 戰爭巨片 金城鐵騎

殺得人仰馬翻！熱得骨蝕魂銷！

下午一時起預售各場戲券

明星 電話三〇五二一

二時 四時 六時 八時
座價 樓下一元 八角 樓上一元

不怨運看 不怨運看

再映一天

韓蘭根 王丹鳳 主演

新漁光曲

明天映 銀槍盜 黑天堂

卡德

卡德路 二時 四時 六時 八時半

今天映 大明星緊張巨片

俠義雙雄

無西巨人人知曉 可巨個個愛看

八仙橋恩派亞

二時 四時 六時 八時

王熙春 主演

野花那有家花香

山西

北山西路 二時半 四時 六時 八時

周曼華 主演

風流天子

平安

二時 五時半 八時

白雪公主 同時加映特殊三小豬
卡通

九星

今日四場 二時 四時 六時 八時

克考勞 蘭芳黛 方達 亨利 合演 戰爭巨片

戰鼓情花

全部五彩

榮金

二時 四時 六時 八時

顧蘭君 李英 哀感動人悲劇

同命鴛鴦

共舞台影戲

明晨早場

胡蝶（主演）

歌女紅牡丹

代一的明星
上一代的下一代

(舞廳領袖) 米高美
●天天准中午十二時舉行●
專家標榜 華 封 家 合作主辦
粵菜(午)餐舞
(增強陣容加添大批紅星餐舞候教)
王沈李朱應謝
小妹 雪紅 文娟 慧珍 瑛 英
康脫萊拉斯 中華大樂隊 恩弟哥樂隊 三班會奏 特別賣力
餐後奉送水菓三色咖啡一客 如此犧牲 全市無二
曼萍 秦燕（兩位小姐聯合歌唱） 驚人 茶舞（照常舉行 晚舞提早）

最受歡迎高尚樂府 金都
羅致全滬紅星增強陣容
張莉華 董妹妹 徐秀娟
參加夜場◆長期候教
方琪 沈蓓蘭 張美娟 王月芳 趙紅秀
今天起茶舞長期參加
咖(高)啡(尚)館
特請第一流幽默滑稽家 朱翔飛 天天登場表演
笑話連篇◆噱頭百出
精神晨舞（九時舉行）

春令是發病的季節
宜常服
四季糖
可保持君之健康

丙康藥廠出品 公司藥房均售

銀壇四大明星的成功史

景毅

提起銀壇上在戰後產生的四大明星，影迷們大概總知道是陳雲裳，袁美雲，陳燕燕，顧蘭君四位吧，她們得能有今日的地位而擁有大量觀衆的愛戴，雖然出類拔萃的面貌，固是原因之一，但大部份還是靠着備有卓越的天才和超人的演技，而且同樣地還經過了長時期努力苦幹，關於她們成名的過程，簡單的寫述，報告於讀者。

（一）陳雲裳

陳雲裳，她的祖籍便是廣州，從小在故鄉生長起來，當幼年在校的時候，就愛好舞蹈和音樂，因此每學期終了時舉行的懇親會之類，她總做了許多同學的領導者，升入廣州省立女中後，更組織了一個小規模的歌舞團體，定名為「素社」，但僅參加當地各學校和義務戲的演出，學校畢業後，因「素社」在廣州頗享盛名，她便把它改為正式的職業團體，並大量搜羅音樂歌唱人才，當時在粵省各地表演，每一次都是載譽歸來，陳雲裳的大名也為粵省人士所熟知，不久該社因內部發生糾紛而告解散，她便被聘於廣州歌藝學院，充任舞蹈指導，同時廣州影片公司也在這時組織成立，陳雲裳就被他們羅致了去。她的在電影上第一部處女作便是「唐宮綺夢」，在片中飾的是楊貴妃，公映後賣座奇盛，不久戰事爆發，該公司遂告停頓，她就加入香港大觀公司，先後主演的片子計有「金釵十二枝」「天下為公」「榮華富貴」「新宮綺夢」「賊王子」「蠻荒情花」等，（提起「蠻荒情花」，在本埠也曾公映，然而因為陳雲裳在片中飾的是蠻女，在腰部以上完全裸露，該片拷貝被國聯收買後，即將陳雲裳部份完全剪去，而由一位舞女鄭愷替代她的角色。）以後，又為南洋公司擔任「銷魂大姐」一片中女主角，該片完成後，就由張善琨氏派員赴港，請她加入國聯工作，等到第一片「木蘭從軍」問世，於是陳雲裳的名字，在上海真的變成婦孺皆知了。

梨園瑣記

雲

◆金素琴領銜的中華劇團，應南京麗都大戲院之邀，不日啟程，二牌旦角張慧聰，鬚生王濟塵，均已邀妥。

◆黃金有邀請章遏雲，緊接麒麟童後隊之[illegible]，[illegible]前成約，老生當屬紀玉良，小生葉盛蘭，丑角馬富祿。

◆張翼鵬二鵬應聘蕪湖復興大舞台，定二十五日動身，四月一日登台。

◆坤伶趙曉霜今日在蘇州大新舞台演畢，明日返滬，即赴南通獻演。

◆共舞台新聘陳鴻聲桂蘭兄妹聯袂登台，日內即將到滬。

▼啟事

本刊以後逢星期三，六出版，敬請讀者投稿，凡有關平劇，電影，話劇，地方戲劇，音樂，舞蹈，及書壇精華之作品，新穎簡明之消息，一律歡迎，刊載之後，酬報從豐。（編者）

福煦路 小舞場
四時起奏 舞星出衆 舒適安全
經濟大菜 每客四元
1· 奶油蕃茄湯
2· 炸條子魚
3· 大同牛肉白飯
4· 咖啡
美味便宜 上海第一

揚子舞廳
再三聘請名震舞國一等紅星
王一芬
（在外幫忙期滿今日重返本廳）

愛多亞路南京戲院西 龍門
時間 三時 八時 座價 二元 三元
昨日客滿 千切早臨
今天日夜兩場公演 幽默喜劇
江笑笑領導主演
荒乎其唐
笑足噱足空前絕後
動員全市滑稽專家 戲中串戲
北平滑稽 小神童 米一粟 房笑吾 三本鐵公雞
上午十時開始定座 電話 八一六一七五

中央運動場 回力球
今天日場二時半 六人打十盤
明天日場 甲乙組 十六盤
香檳票 九月廿三日開獎

風雨同舟

何家支

（二）悲與喜

時間在一分一秒的過去，葉大太太吃下去的藥片，還是在喉嚨口。過了午夜，大家覺得有些冷。長工們奉命在房門口坐守，免得陰盛陽衰。忽然葉府上養的一頭黃狗，在外邊狂吠，吠的像哭。黃狗是否在哭，不得而知，不過人們聽上去，像是在哭；聽的房裏的人毛骨悚然，長工何子興去吆喝黃狗了。靜靜的過程中，厲又樹在發出鼾聲，和何媽的鼾聲，分了兩個屋角在發出來。誰還能編派厲又樹不是，一個人精神有限，遇了過度的悲愴，結果老是會使精神不振的。精神不振，自然瞌睡；瞌睡濃時，自然要有鼾聲；不但厲又樹沒有什麼不是，連何媽也沒什麼不是。

葉二太太輕輕的在維城耳畔，喊噲一聲。葉二太太在前邊走，維城在後邊跟，走過房門口，阿興要跟上來，葉二太太把手一擺，阿興知道是阻止他的記號，便停步。葉二太太引維城穿過客廳，步入天井裏。是陰曆十二月的下旬，月亮還沒上來，星光卻佈滿在天空。維城道：「嬸娘，你喚我出來有什麼事？」葉二太太拍着他的肩膀道：「孩子！沒辦法了，你只有求求上天。錢香，紅燭，我都讓阿興安排在一個小茶几上，得你親自去點起來，誠心誠意的磕頭。你不能駁回嬸娘的話，說這是迷信。」（二九）

游藝雜談 打毬

澤夫

打毬亦稱擊毬，文獻通考又作蹴毬戲，謂「蓋始於唐，植兩修竹，高數丈，絡網於上，為門以度毬。毬工分左右朋，以角勝負者。」打時另用毬杖，有步打騎打之分，然通常以騎打為多，或馬或驢。至如唐鄭州刺史胡淛，竟因南方馬小，不善馳逐，改用夷民肩負以擊，怠則鞭之，可謂想入非非，前古未聞後世莫見者矣。此戲，唐宋元明，皆作為軍中常戲，所以練習驍捷之意。宋金且詳定儀式，鄭重其事。據金史禮志所載，則此戲實分二種：一為分衆兩隊，共爭擊一毬。先於毬場南立雙桓置板，下開一孔為門，而加網為囊。能奪得毬擊入網囊者為勝。一是即文獻通考所云者，唐宋之制當屬如此。一為「兩端對立二門，互相排擊，各以出門為勝。」是頗如今之足球，惟少騎馬與毬杖而已。至毬杖長約數尺，其端狀如偃月，以便擊打。毬則唐宋皆用皮製，金用軟木，而空其中，已與前制不同矣。

唯一強身特效補劑 腦鞭丁
四大功能 補腦 強精 固長 力
補力大 奏效速
谷納藥房均售 遠東藥行上海總經售

夜總會
●今晚十時恭請●
中國業餘標準舞藝專家 洪炯華
門票不售 務請早臨
賢伉儷表演得意傑作
探戈 華爾滋
最新標準舞步法

春天之 游樂勝地 消閒佳境
大華
優點◉ 舞孃個個貌如仙 醉人音樂妙無邊 歌喉婉囀似出谷 這裡是天上人間
勝利大樂隊 大獻奏最新流行爵士名曲
愛普廬 人才個個出衆 努力獻奏
都 ××××小姐 杰 日夜獻唱中西名曲

國泰
集中全滬紅星
薛月琴 錢虹
今天晚舞候教
王愛娜 張雪琴 張雪影 林娜
今天茶舞同時登場候教
張雪芳 沈莉霞 范月珍 費金玲 沈美麗

麗都
茶舞二時開始
張永娜 蘇妮 日夜伴舞候教
張惠芳 本廳茶舞候教
落霞（日夜場候教）
陳燕飛 本廳夜場候教
七時蟬聯晚舞

大新
天天五時起至八時舉行
康脫萊拉斯 中華大樂隊 恩弟哥樂隊 三班競奏
特別偉大茶舞
新華酒家供給晚餐
集中全滬著名紅星 陣容推全市第一
咖啡·菜室 准中午十二時起伴奏
中國大樂隊 周致中君·領導指揮
白燕（小姐）歌唱

靜安寺路成都路口 張園劇場
票價 四元 二元 時間 二時半 七時半
訂座電話 三四二八四 專送上
（連滿二十場）
遠東勞來哈台 大獻看家本領
委曲求全
導演 姜明 舞台監督 韓蘭根
（諸大明星聯合客串）
殷秀岑 許良 孟穀 譚汶 嚴衍萬 韓蘭根 關宏達 龔琮璞
何劍飛 周文彬 胡深 洪逗 洪警鈴 梁新 徐華圜 姜鈴
下期 淘金記

辣斐劇場 辣斐德路拉都路西
電話七七〇〇〇
座價四元 二元 一元 上午十時開始售票 電話定座 專差送票
日夜兩場 二時半 五時半
應觀衆要求 重演 賣座盛況 突破「家」之記錄
今明假期 一定擁擠 火速定座
春
原著：巴金 改編：胡導 導演：姚克
劇壇百子 薈集一堂
黃宗江 黃宗英 韓非 ……

卡爾登 電話 三五五三三 三七
日場二時 夜場七時 座價 四元 三元 二元 一元
今天日夜榮譽獻演
袁牧之 編劇
陳洪 作曲
馬徐維邦 費穆 聯合導演
◆堂堂演員陣容◆
仇銓 閻起 孫企英 丁之芝 白文 曹樓 江山 喬奇 司馬英才
白李田沙曹路僉蕭費
沈季續莉韋珊快閒茵
楊張梅徐徐炭金徐章
文杰 帆眞 立泰 初易 萍新
鐘樓怪人
歌唱！舞蹈！音樂！（以火速定座以免向隅）
演出如火如荼！觀衆似醉若狂！
世界文學名作 情緒熱烈 掌聲雷動 公認偉構
原著 俄
上海藝術劇團

邁爾西愛路蒲石路口 電話七〇一四一
蘭心大戲院
上午十時開始售票 電話定座 專差送票
座價 六元 四元 三元 二元 榮譽座十元
二十三日 二十四日 二十五日 祇演三天 日夜兩場 二時 七時
殉情
第八藝術劇團首次貢獻
女 沈敏 余琳 李蘭 紅薇 張琬 倉隱秋 楊雪如 楊碧君 慕容婉兒
男 文逸民 王朗梁 吳鍍 黃河 賀賓 楊志卿 譚光友 嚴化 顧也魯 顧民
姓字筆劃多少為序
編劇：顧仲彝 導演：李萍倩 舞台監督：賀賓 舞台管理：殷化

中旅 天宮劇場
廈門路九江路口 電話 九八八九八
日夜兩場 二時 七時 長戲提早 座價四元二元 不增
萬分緊張 萬分空前 客滿 曲折
第二部 偵·探·舞·台·劇
傾人力物力
亞森羅蘋上舞台！
紅顏知己
保證滿意 新穎聚耳目
由唐槐秋演
台景 千變萬化 化裝 神出鬼沒

紅寶劇場
日場二時起 夜場七時起 電話送票 九〇六七二號
●地址新世界原址● 票價 四元 二元
集中優秀名星全部傾力緊湊的演出
一九四二年劇壇驚人貢獻熱情香艷鉅劇
武松（與）潘金蓮
全部新古裝 特別偉大
今天日夜公演 定座越早越好
陣容 空前 堅強
所有表演明星因公司合同關係不能登報宣佈但保證全體登台之盛意也
（孫敬改編 曾樸導演）

綠寶 新都
日夜場 二時半 七時半 座價 三元 二元 元半
今天公演 趙燕士編導
財迷
本年度榮譽獻 劉瓊 鉅藝術世界名劇 主演
夫婦之道
陳秋風編劇 姜明導演
注意 訂座電話 九四四四四
新都 定座電話 九〇六三七
施家劇團今天公演
後集 秋風秋雨
新鐘點 二時半 七時半 座價 二元 一元半 五角

分類廣告

招尋 吳柯 大羣 剛君
住址法租界格羅希路138號 即請函賜府址俾便造謁 遲唯不詳 獲悉 張君等來滬 得悉張君俗 報見謁
仇賢姊（別字萍）覽
母親喘病危希速回侍奉此佈 弟奎韻白

鹿苑
三國張飛曾對孔明道我誰也不怕 寫個病字在手心問他也怕 可見人生疾苦英雄力士也受不了 哮喘鳴路111弄6號借閣藥師經地藏經26欲

徵求
清潔並願出點小費 如有情願 上海路或樓上地點三東止山西路北止福州路西止雲南路 請函南香粉弄日新里十二號大申報或上海新聞館 有同居條件者接洽

徵中國參加集團結婚
貝勒路201弄安寺路 社 月四日 經濟 簡便 電話 83819

龍泉劍及派克筆
徵求 尖派克筆 或打電話九一五〇三號與朱君接洽

重價徵求毛線
願出售者請電話八七四四九接洽

徵求日用品
欲出售者請至九江路四五號花旗大樓 室面洽 關於應付貨款幣制悉聽尊便 電話一二三二 如有洋燭 日用品 現貨 即日二號

高價徵買一切文具！
茲願出高價徵求下列各種文具 華中鉛筆(文名維納司)1H-7H 12美女牌 88高樂複寫紙 依斯博牌銀行鋼筆尖988 968 556 派克PARKER鋼筆墨水及102 盾牌 橡皮 河南路197號上海書局商店面洽 電話96895

高價徵求文具
88高樂12 968.988.556 針新華中復寫紙 麥家圈 新民銀行 文具 如有 DNS 號德記 興里 22 股 26毛

徵購 Sulphonamide
茲願高價徵購Sulphonamide數量不論多少請投函本報418號信箱

徵購鹽酸甏及出售鹽酸
欲購能裝鹽酸之甏二百隻 每隻容量七十磅或五十公斤 新舊不論 如有出售或出租者 請速示知 又有17至19度現貨鹽酸每箱約54公斤 價國幣二百念元 買主自己備甏 以上兩項均請速投函本報428信箱 以便接洽

徵求出售 肥皂 萬金油 八卦丹 洋燭 套鞋
如願出售者請至天津路三五七弄六號接洽
一心公司 廣西路三馬路 慈德里四四號 電話97255

徵求賽璐珞

徵求
黃凡士林八十五磅至五十磅 價目要最低 願銷者請打電話六一二五六 轉散花公司朱銘卿接洽可也

徵洋蠟
本處茲徵購洋燭之需 上項貨色者不拘多寡請打電話 接洽

徵求八九成新席夢思或安眠思
三用及單人沙法 各貨色不拘多寡 請電話一八八三四陳君接洽

徵求寫字檯
如有雙人寫字檯及寫字椅出讓者請打電話八〇二四七 九六九六六張君

徵求X光片
茲擬徵求X光軟片 11×14inch 或 30×40cm 二種 不論何種牌子 如願出讓請每日下午一時至三時 電話70674 丁宅接洽

徵求洋臘（即拉芬）即火油精
不論多寡請開明價格投函北河南路景興里四十二號或電話四〇八二三張君接洽

徵買商店玻璃櫃台壁櫥
請開明接洽地點投函本報第四一〇信箱吳君

徵求九成新西式傢具全房
將價值報告 速投函申報信箱516號

茲擬購
手提收音機 短波機 電唱機 RCA 手提唱機 唱片盤 Columbia Victor 電氣冰箱
有出讓者電68150

華股日報徵稿
本報旨在提倡華商股票及報告華商股市消息，茲以出版伊始，特徵求海內人士惠賜鴻文，以光篇幅，擬定稿題如後：
（一）華商股票與國家資金運用
（二）工商界與華商股票
（三）華商界之個人與股票投資
（四）投資華商股票之經過
（五）我們如何促進華商股票之發展
（六）公司廠商與本身股票之檢討
（七）新穎有時間性小品文字
上述各稿文體不限，每篇字數在一千至二千字以內，稿酬從優，來稿請寄
華股日報社啟 九江路證券大樓第二四五號房間

徵求書籍
如有四部叢刊正編續編三編及百衲本廿四史四部備要叢書集成萬有文庫古今圖書集成等願出讓者請投函本報信箱第424號

高價徵求打字紙
如有意出售者請於上午十時至十二時打電話八一七一八八與王君接洽

徵求製造墨水人才
茲有某公司擬自造墨水複寫紙等 如有對於該種製造有經驗者 請將姓氏年齡住址經歷開明投函本報第425號信箱 合則約面洽 不合恕不答復

徵雇女傭
某高尚家庭欲雇年約十五六歲 健壯貌端 性慧能耐苦 無嗜好大姐一位 擔任家庭工作 合格供膳宿 待遇從優 須由家長陪來本所面洽 新閘路白克路大東信託所

徵求男女凹鼻雙眼皮
凹鼻標準 高鼻樑 當場補高 無痛 不開刀 絕無疤痕 保證永不低陷 雙眼皮 手術費40元至60元 永不走樣 手續簡單 保證成功 南京路81號2樓 陳醫師

高價徵求
茲願出高價徵求下列各種藥品 如有願出讓者 請打電話九五八五四 與李君接洽 無誠意者勿
阿司匹林粉 Aspirin Powder
比拉米洞粉 Pyramidon Powder
碘化鉀 Potass Iodide
碘仿 Iodoform
比打通 Barbital
蘇打 Sodium Bicarbonate
糖精 孟山都 棕樹牌 雙童牌 Saccharine
養條 Potass Caustic "E. Merck"

高價徵求
糖精 奎寧 片 粉 碘 六〇六 片
地址南京路山西路一九七號樓上姚君接洽
專收成藥 針藥原料 不論多少 一律歡迎

徵求新舊脚踏車
寄售 交換 代行經銷 準期取款 收買 價格從優 保證滿意
強生車社 漁陽里22號（蒲石路呂班路西） 電話87346 白爾部路

高價徵求舊脚踏車或跑車
愛文義路大通路口福壽里9號 宅電話31835

徵求房間傢具 脚踏車 電風扇 縫衣機
長短波收音機 居爾典路 電八五三一一 122號

徵求舊脚踏車 電風扇
福煦路176 電話31613

徵購南市老西門空地
須沿中華路 空地不拘畝分 請寄圖至拉都路四二二號朱或電話七八八九六

徵求房地產
茲擬在法租界購二十萬元左右之房地產 須有淨收益合常年三厘者為合格 請詳細開明 投函本報信箱第426號 掮客免試

徵上海附近農場一百畝
如有出讓者請向愛多亞路中匯大樓五四六號房間 安孚公司接洽 電84856

徵求南市閘北房地產
如有南市中華路北四川路一帶沿馬路地產出讓者 請投函本報第429號信箱或打電話一九三四三號 掮客謝絕

徵求花園大洋房
茲擬頂租界東至同孚路西至西摩路南至福煦路北至 須連同花園一畝五分以上者 如有意出頂者請於每日上午十時至十二時電話一二二九八五號劉君接洽

徵求高尚同居
茲有法租界新造洋房底層全部八間 有意者電話七〇七〇二，七八四六八接洽

徵求店房
茲需三上三下或二上二下 與人合住均可 地址東自江西路西至浙江路 南自九江路北至北京路 須有電話 有意出讓者請電16186接洽

徵頂店舖
茲徵求南京路天津路一帶房屋一所及電話 有意出頂者請開明地點門牌投函本報第413號信箱 合則約談

徵求布廠
茲願出售現成織布機二十台以上全鐵 附件全部 有意者請開最低價格詳細函本報第三九八信箱 合則面洽

徵求周浦店房
龍頭者更佳 設備完全 及一切詳細資產 願意出售或出租者 請函本報第三九八信箱或至拉都路 弄10號 如有浦東周浦店房 面洽可也

聘請

聘技師
本廠擬聘請製造藥品及化學工程師 日用化學品若干種 如有特種技能秘密者 請移玉北京路二八〇號三四樓三十八號面洽

聘簿記人員一位
茲欲聘記帳員一位 須熟悉簿記原理 富有經驗 勤儉耐勞 略識英語 有殷實舖保 供膳宿 月薪百餘元 (不取者恕不退) 投本報信箱422號

徵聘廣告及包裝畫師
茲欲聘男性畫師一位 月薪一百元左右 請帶作品至愛多亞路八九四弄五號接洽

徵聘日語翻譯
本埠某公司擬聘日語翻譯一位 須精通日文 身體健強 待遇月薪三百至五百元 自問能勝任者 請附相片 投函 信箱

聘日文教師
性別不拘 每星期授課三小時 請投函423號信箱

聘請日文女教授
今有女生九人欲於每星期五下午學習日文 有意者請至 接洽

聘日文教師
某日文學院需高級日文教師 如有意者請臨慈淑大樓六〇七 面洽可也

聘請縫紉刺繡編織教員
以住近華龍路南昌路者為宜 請函 接洽

招請
二汽車夫 中文打字員一人 女職員二人 接洽

招戲院賣糖
須年輕十五歲左右 活潑漂亮 接洽

招請工人多名
請於上午到太平橋 接洽

招三輪車送貨員
須身體強壯 無嗜好 及能具舖保 請函本報信箱第421號 合則約面洽 不合恕不答覆

尚有分類廣告轉入本報第六版

分類廣告

（第五版接）

待聘

機械工程

有意聘用者請投函本報信箱▲一六號

待聘

茲有華僑兩位，精通馬來文，英文，願任下午職務，有意者請投函赫德路638弄65號王君

●義務待聘

初中數理，初級德文，願為人補習；有志學者請函海防路海防村八號半柳君

營業

借小說 電話 91515

專差接送 章程目錄備有 ●清心書社● 地址 六馬路底遠東飯店隔壁

代打文件

開幕伊始 優待顧客 專打一切合同信札 取費低廉 交件迅速 文藝中文打字社 天津路二三八號 電話94703

省燃爐灶 專打 ▲代客設計

如欲打省燃爐灶，解決熱水問題，請來函成都路十七號 威海衛路西鄉里一○九二 口電話六一九二○ 何福啓

萬年公墓（漕河涇）

▲西區辦事處福煦路福煦坊廿二號電話72193 ▲中區接洽處北京路中法藥房庶務科電92333 ▲設計建築事宜請撥電話81477寶和石廠接洽

地基高 交通便 設備好 定價廉

吉安公墓 虹橋路

辦事處：愛多亞路五八七號 電話：八二五六二 章程備索

華通交換所

本所首創交換買賣 洋廣雜貨煙紙文具 行情準確成交迅速 代客交換不取佣金 電話通知派員面洽 電話31901

代客買賣（眾）三星蚊香

兼營華洋百貨 電話10658 專員接送貨樣 ●大衆服務社● 地址福州路十七號大利大樓一○二號

龍虎人丹 三星蚊香 萬金油 八卦丹 鷓鴣菜

新新公司後面慈安里 電話九六九六六華聯行

龍虎人丹 萬金油 八卦丹 鷓鴣菜 肥皂 洋針 套鞋 牙膏

如有出售或欲購進者，請至北門大街老北門中大B字樓三號對面興盛昌 電話九八七號

萬金油 八卦丹 龍虎人丹 三星蚊香

如欲購進請向愛多亞路三茅閣橋 電話八五五二六

套鞋 萬金油 人丹 肥皂 牙膏

八卦丹 鷓鴣菜 轉角合興祥旗店 香港路60號 電13482 進請至福蓮號 出售或收買接洽

順德進出口行 高價收買

本行兼營進出口事務茲高價收買 洋燭 肥皂 萬金油 八卦丹 雙桃片 電85499 愛多亞路1177號 順德行

囤戶注意

本公司特設代客買賣部，專與外埠各業連絡，並有手腕代顧客購進或售出各種貨物，列後：五金 建築材料 陶器 呢絨 工業原料 顏料 肥皂 火柴 化學製品 南北貨 日用品 ●成交後酌取一厘佣金 請至廣東路念號東亞大樓五三七號或電話一三九四○ 宏泰有限公司

司令的甘油 小蘇打 皮鞋油

洋乾漆 酒精 絲布 綠絲 ½ ⅜ 分 釘 套鞋 洋針 牙膏 肥皂 洋燭 誠意者請電話 法租界 匯利行

新藝沙法 專修

翻新做套 按摩 皮精料 取費克己 請打電話97677 浙江路三四○號

磨粉

代人磨粉 誠實無欺 多少不拘 威海衛路357弄永吉里51號 海倉磨粉廠

●年輕外國女子按摩

歡迎高尚華賓光臨 請駕靜安寺路一二○五號十六號公寓 時間每日下午二時至九時

外國女子按摩

外國新到青年女子數位 擅長按摩 歡迎光臨 海格路600弄一號 下午二時至十時

●按摩

外國女士數位 擅長各種按摩 時間下午一時至八點半 歡迎光臨 靜安寺路一○八一弄七號房子內A字七號室

中西女子按摩

新添數位年輕女子助手 歡迎高尚華賓 招待週到 請駕靜安寺路別墅念號七號房 每日二時至十時

按摩

年輕芬蘭女子助手 時間二至十時 ◉麥特赫司脫路 靜安寺路角215弄四號三樓二號房間 歡迎光臨

新開按摩

聘有中西女子 擅長按摩 歡迎光臨 靜安寺路一○二五弄 每日下午二時至十一時

新開上等西人按摩

文義路一六○九號（在赫德路及膠州路之間） 歡迎華人光臨

●丹麥女子按摩

靜安寺路一○二五弄三十三號 歡迎高尚華賓 試嘗按摩 時間每日下午二時至九時 請由後門進出

▼▼收買字畫

端硯碑帖 圖章名人 法租界貝勒路勞神父路 坊卅二號三樓 組雲啓

古今錢幣

專收中外稀見金銀 歷代古錢 一切錢幣 銅鎳錢幣 郵票郵冊 最高價收買 代用幣 鈔等類 愛多亞路1283

出最高價 收買洋燭肥皂

電話一七一八三 利中接洽

高價收買

SASSAFRAS OIL, WINTERGREEN OIL NATURAL, SAFROL

願出售者不論多少請開牌子數量及價格函報本報信箱408號

高價收買 檸檬油 橘子汁

以及其他菓子油菓子汁 願出讓者請開明牌子價格數量投函本報信箱第396號

首創專收上等木器

中西衣服 金銀鐘表 電話90179 98672 直隸路95號

勝利商行 收買舊貨

特別客已 代客贖當 愛多亞路市場32號 電話96051轉

收買舊貨

打字機 照相機 中西木器 電扇 千里鏡 西裝 縫衣機 電話36459 新閘路536新聞公司

順記衣莊

高價專收粗細皮衣 收買舊貨 不便者即撥電話九四九二八當即派員面洽 地址雲南路二五四弄（近三馬路）老慈和里四號

出售

星星五金業社

廣告六 抽空器機 油質抽空機（真空至百分之一毫米） 求氣抽空器（真空至萬分之一毫米以上） 噴氣抽空器 U形玻璃真空計 Mcleod高度真空計（量至萬分之一毫米） 興業大樓一五三○號 電話一七一六四 一二三四五

亞美收音機

響亮清晰 效高實惠 江西路三三 福煦路八四六

三友實業社印行 娶妻一教科書

每部二冊每冊二元 凡購買三友特別禮券說明贈送婚嫁者得贈送一部

三友特別禮券

可作訂婚預約券用 自嬰孩起，假定存足二十年 可淨得一千六百元 買一份好，十份也好 每份五十元，四年到期，加倍兌現，四年轉期到處可存

三友實業社 出售好手帕

▲加贈中央椰子香皂▼ 購買好手帕滿幣十元者 贈送一塊（市價二元許） 方便丸：是通便藥。大瓶價三元 電話購買撥九七○八八

大喜牙膏 皆大歡喜 囍菓

代印堂名並用透明紙紅絲線包紮兩支為一份 兩元一份起訂 交貨迅速 電話91508 最富麗 最大派 最美觀 最實惠 大號每份六元 小號每份 囍菓業成社

SLACKS! 女式西裝褲

美觀 大方 舒適 簡便 選料上乘 式樣新穎 縫工考究 尺寸齊備

大通時裝公司 霞飛路五七九 電話八三七二七 電話購貨 送到府上（承接定貨。歡迎批發。）

新穎巧克司呢

新條紋青咖啡 二丈八尺 四十八元

花呢嗶嘰

二丈八尺 二十八元 經售：基公司 北山西路568弄9號 山西大戲院北 電話購貨 44571

花呢嗶嘰 府綢

二丈八尺 四十四元 ●大新廠對面 ●四馬路世界書局 三八七號一樓 電話（98702）

三桃牌綫襪 久益廠

廠址康悌路菜市路口 發行所朱葆三路二五號樓上 電話五四九一八

中日打字

每頁四角 立等可取 日夜服務 打臘紙 最新發明 代油印 每頁一角 上海八仙橋恆茂里58號 電話85503 ▲女子打字社

出售 舒式中文打字機

全新二套 願讓 請至威海衛路三三三號聯美行 電話三五五九五號接洽

●自來水筆桿 出售

欲購者請至天津路三五七弄六號面洽

天平牌 複寫紙 出售

雙合盛工廠出品 歡迎批發 接洽處大通路二六八號 電話六二二四五○

雙錢牌複寫紙 出售

文監師路九四九號 北福建路西首

足磅 世界牌二號紙 廉售

每令三二○元 保送到 有意者請打電話23960

灰色草紙 軟料 廉售

質料好 售價廉 雙連每捆足千張 五捆以上 電話60685 成都路62號 每捆八元

LAZARO鋼琴廉讓 一千元

接洽處愛多亞路三八八號

返鄉急讓收音機

全新RCA長短波五燈六燈各一 式樣富麗 收聽國內外 照市價五折廉讓 每日上午九時後向金神父路花園坊卅號

天光小省電燈泡

老牌光支 各電料行均售 發行所 電話三二二七

美貨女式皮包出讓

計有七打 一時各數打 請至福煦路423弄十六號王洽 電話82430

戒煙專藥 新吉福德綠 電話84340

出售西藥

Dmelcos 德美斯 六支裝及二十四支 Amp. Hemo-syl 勞氏補血精 大支裝 電話九五一九二

□乾乳酪（即鉛新）出售

廉售 絲光肥皂

欲購者請至天津路三五七弄六號面洽

日月肥皂廉讓

只有數箱 每箱$260 電話79897

日月肥皂

茲有急需特別廉讓 山東路215號沈洽 電話九二八五五

●兎及梭具

萊克亨種雞 出售

電話39767 王宅下午接洽

白煤 光炭 雜柴

浙江煤公司 電話78436

●欲購機器生財者注意

茲有大小沖床 刨床 車床 鑽床等生財

嫁俱廉讓

●橡皮榻車出租 出售

包車廉售

包車廉讓

賤售包車

●包車廉讓

廉售包車

脚踏車（強生社）

賤賣脚踏三輪車

●英國脚踏車

出讓脚踏車

●舊脚踏車出讓

精美男車

●全新飛利浦

廉讓跑車

招生

書法

秘授洋燭 富陽草紙法

飲食

日語 修事

首先宋桂記菜

龍口粉干 山楂片 康價批發 耀康行

大衆醬油

嘉定神仙醬油

民生公司 純淨豬油

猪油

娛樂

黑貓

房地產

近狄思威路空地一畝半

讓產

召盤

●綢廠召盤

召盤

●召盤

召盤

押當

召頂

寫字間召頂

●召頂

召頂

店屋召頂

召頂

大

召租

南市

召租

教室出租

召租 ▲第二特區

●招租

●店面召租

小型寫字間分租

市房召租

分租

聲明

松江協議離婚啓事

脫離父女關係啓事

●脫離同居啓事

張有濟律師證明協議

承頂約翰菜館

徐琳律師證明 楊漢秋先生 梁錦清女士 協議同居公告

季春培代表韓蓮塘 龔阿

和田產聲明

江宗泮代表 精成皮件廠 李義甫君 受併股權及加記緊要啓事

松江泗涇張聚德堂老二房 警告老四房緊要啓事

王壽記為擬買受王永康君所有坐落拉都路法册第三○三號道契內B字五及三三五○號基地連同上建房屋緊要啓事

義品放款銀行警告愛多亞路一六○號內五○二號承租人趙邦鑅啓事

聲明 義品放款銀行啓

聲明朱幼松亡故並請求保管箱租用人

啓事 朱幼松亡故並請求保管箱

朱明為向四行部

支票被竊作廢

更換圖章聲明

讓股聲明

受股聲明

▲推受盤

推受盤聲明

徐蔭軒律師代表大陸糖菓公司

推盤啓事

推盤聲明

受盤聲明

遺失

遺失聲明

遺失聲明

遺失聲明

蘇州朱少雲 專治癧子頸

門診時間 電話

胃痛

（天然）白濁根除草

遺失聲明 ▲支票 股票

●遺失聲明

遺失聲明 ▲提單 棧單

遺失單據聲明

遺失聲明 ▲存單

遺失聲明

遺失圖章聲明

●遺失聲明

遺失圖章

遺失書柬聲明

遺失聲明

遺失聲明

申報 十種分類廣告 人事 ……一律特價 每行一元 電話撥請 93248